



## Tour de Pologne®



### Tour de Pologne w Ogrodziencu

W dniu 14 lipca przez Ogrodzieniec przejadą uczestnicy jednego z największych wyścigów kolarskich Tour de Pologne. Kolarze wystartują w Zawierciu o godzinie 12.15. Będzie to start honorowy. Kolumna wyścigowa przejedzie ulicą Leśną, Sikorskiego, 3 Maja, Kościuszki, Piłsudskiego i ponownie Leśną. Następnie kolarze skierują się drogą na Ogrodzieniec. Przez Fugasówkę, Cementownię dojadą do stacji benzynowej Green Zone (na wysokości cegielni) o godz. 12.35, gdzie będzie start ostry wyścigu. Prawdziwe ściganie rozpocznie się w Ogrodziencu. Trasa wyścigu poprowadzona jest dalej ulicą Kościuszki w Ogrodziencu, Olkuską w kierunku Klucz, Olkusza.

Jest to najdłuższy etap liczący 240 km z 3 premiami góorskimi.

Tour de Pologne jest organizowany już po raz 73. W tym roku wyznaczono 7 etapów w dniach od 12 do 18 lipca. Przewiduje się udział ponad 200 kolarzy z najlepszych grup sportowych.

31 lat temu, w 1985 roku, przez Ogrodzieniec przebiegała trasa 38 Wyścigu Pokoju. Liderem od pierwszego do ostatniego etapu na trasie Praga – Moskwa – Warszawa – Berlin był Lech Piasecki, wówczas mistrz świata amato-

*Pozdrowienie  
dla czytelników  
„Gazety Ogrodzieniec”  
Lech Piasecki*

rów, obecnie jeden z organizatorów Tour de Pologne.

Specjalne pozdrowienia dla czytelników „Gazety Ogrodzieniec” skierował Lech Piasecki.

„Szlakiem historii” to hasło, pod którym będzie rozgrywany 73. Tour de Pologne UCI World Tour. Patronat Hono-

rowy nad naszym narodowym wyścigiem objął Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Andrzej Duda.

Imprezami towarzyszącymi będzie organizowany po raz pierwszy Tour de Pologne Women, wyścig dla kobiet rozegrany w ciągu dwóch dni (19-20 lipca) w Bukowinie Tatrzańskiej i w Zakopanem oraz Nutella Mini Tour de Pologne, cykl 6 wyścigów dla dzieci i młodzieży w wieku od 8 do 14 lat, przeprowadzony w miastach etapowych TdP (między innymi w Katowicach), a także Tour de Pologne Amatorów.

Trasę przejazdu na terenie Gminy Ogrodzieniec będzie zabezpieczać ponad 30 strażaków z jednostek OSP z całej gminy oraz kilkudziesięciu policjantów. Prosimy o zachowanie ostrożności w czasie wyścigu i stosowanie się do zaleceń służb porządkowych. Od godziny 11.30 do 13.00 w dniu 14 lipca zamknięte będą dla ruchu drogi, przez które przebiega wyścig. Największe utrudnienia będą na trasie do Zawiercia (zamknięta ulica Kościuszki od skrzyżowania z ulicą Olkuską) przez Cementownię, Fugasówkę do Zawiercia.

Na trasie etapu rywalizować będą zawodowi kolarze ze światowej czołówki, a kibice na trasie etapu przebiegającego przez Ogrodzieniec będą mogli rywalizować o tytuł „Pierwszego kibica Tour de Pologne w Ogrodziencu 2016”.

Tytuł otrzyma kibic, który będzie najciekawiej ubrany.

Szczegóły będą dostępne na stronie [www.ogrodzieniec.pl](http://www.ogrodzieniec.pl)

Dariusz Ptaś

## W Białym Dunajcu

W dniach 27-29 czerwca 2016r. grupa 25 Kadetek z zespołu Mażorettek „Fantazja”, działającego przy MGOK w Ogrodziencu uczestniczyła w wyjeździe integracyjnym do Białego Dunajca. Po ciężkiej, całorocznej pracy dziewczynki mogły zrelaksować się i odpocząć. Pomimo, że pierwszy dzień przyniósł deszczową pogodę, humory dopisywały i bawiłyśmy się świetnie. Dziewczęta zaliczyły spacer po uroczej górskiej miejscowości, pierwsze zakupy i zabawy przy muzyce. Kolejny dzień to wyjazd do kompleksu rekreacyjnego Terma w Bukowinie Tatrzańskiej i wspaniały relaks w ciepłej, geotermalnej wodzie, natomiast po południu spacer nad rzeką Biały Dunajec – puszczenie „kaczek” na wodzie i wyszukiwanie kolorowych kamyczków. Potem krótki trening na boisku i wspólne ognisko z kiełbaskami. Ostatni dzień to wycieczka do Zakopanego, zakup pamiątek i zwiedzanie Krupówek. Na koniec wspólne zdjęcie na tle Tatr i powrót do domu. Teraz wakacje, czas na odpoczynek i zebranie sił na nowy sezon.

Agata Barteczko  
Joanna Piwowarczyk



W Zakopanem



Nad Białym Dunajcem

# Radni PYTAJĄ

Na sesji Rady Miejskiej w dniu 18 maja br. wpłynęły następujące zapytania i interpelacje radnych: Budżet obywatelski- wprowadzenie do prac nad budżetem gminy na rok 2017.

Podjęcie działań zmierzających do remontu drogi wojewódzkiej - ul. Kościuszki.

W trosce o czystość gminy wnioskuję o ustawienie w miejscach postoju autokarów z turystami np. skała w Ryczowie, dużych pojemników na śmieci.

Zwracam się o dotację celową dla MGOK w kwocie 2.200 zł na wykonanie oprav introligatorskich Gazety Ogrodzienieckiej wszystkich roczników.

Zadbajmy o miejsca pamięci - teren pomnika w Lasku, groby na cmentarzu.

Ulica Krasickiego w Ogrodzieńcu - mieszkańcy proszą o chodnik po prawej stronie (od strony Urzędu) ponieważ wjeżdżające samochody dostawcze podjeżdżają pod same bramy posesji mieszkańców, tworząc koleiny (mieszkańcy zabezpieczają się patykami, kamieniami). Chodnik przyczyniłby się do bezpieczeństwa na tej ulicy oraz byłoby bardziej estetycznie.

Ulice Nowy Świat i Paderewskiego - fatalny stan dróg, chodników oraz pytanie kiedy będzie kanalizacja na tych ulicach.

Plac zabaw przy Placu Wolności (MGOK) - brak furtki, zły stan nawierzchni.

Plac zabaw w Śrubarni nie jest ogrodzony, nie jest utwardzony są tylko wbudowane huśtawki itp. Plac zabaw powinien być budowany zgodnie z uzgodnieniami tj. ogrodzony, utwardzony i dopiero wbudowane urządzenia. Mieszkańcy bardzo się dziwią, że za pieniądze przeznaczone na te cele zostało stworzone takie coś co nie przypomina placu zabaw (Fundusz Sołecki).

Kiedy przystąpimy do sprzątnięcia miejscowości w Gminie?

Mieszkańcy pytają dlaczego wieś Żelazko i Śrubarnia została pominięta przy budowie sieci światłowodowej (jest w tej chwili ciągnięty kabel ziemny i można to było wykorzystać przy łączeniu Ryczowa z Żelazkiem i Śrubarnią).

Prosimy o skończenie budowy drogi leśnej tj. nie są zrobione podjazdy do posesji, nie jest zniwelowany garb, który został zrobiony w wyniku błędnego zarządzania przez wykonawcę i dopiero po interwencji sołtysa droga zaczęła być korytowana, ale w wyniku tego powstał garb i nie został usunięty. Prosimy o dokończenie drogi na końcu ul. Leśnej tj. ok. 25-30m. (Tam też mieszkają mieszkańcy naszej Gminy). Prosimy o załatwienie dziur w płytach drogowych, które były wcześniej położone przez Gminę i połączenie płyt z ul. Turystyczną przy kaplicy. Jest to miejsce uczęszczane przez wszystkich mieszkańców - tworzą się tam

dziury).

Prosimy o wykupienie działki od pani Beaty Salbert. Działka jest już oczyszczona i w miarę wyrównana.

Prosimy o pomoc przy usunięciu jawora, który zagraża pobliskim zabudowaniom i mieszkańcom. Jest to ogromne drzewo, a jak wiadomo anomalia pogodowe, które często dotyczą mieszkańców, mogą doprowadzić do nieszczęścia. Jawor również na posesji p. Romana Pasia, który wyraża zgodę na jego usunięcie (nie jest w stanie tego zrobić).

Prosimy o godne traktowanie funkcji sołtysa tj. informowanie sołtysów o pracach wykonywanych na terenie sołectw i zamierzonych pracach. Sołtysi jako gospodarze sołectw powinni wiedzieć, kiedy i gdzie wykonywane będą prace na ich terenie.

Załatwienie dziur Żelazko-Śrubarnia-Olkuska (bardzo głębokie dziury i jeździmy slalomem żeby nie urwać kół).

Zgłosili się mieszkańcy, którzy proszą, aby naprawić furtkę na placu zabaw przy Piaskowni. Może warto tam wstawić lampę solarną, która oświetli teren.

Problem „dzikich wysypisk”, których w naszej Gminie jest wiele, np. na terenie Agua Parku - mieszkańcy apelują, aby coś z tym problemem zrobić, np. zamontować fotopułapki lub fotokamery.

Ulica Reja w Fugasówce - droga prowadzi do czterech dużych firm, tam nie da się przejechać i trudno łątać drogę, bo są tak duże dziury. Droga do Markowizny jest w złym

stanie technicznym - duże dziury. Na ul. Poniatowskiego jeden z wjazdów na posesję jest za wysoko wykonany i są problemy z przejechaniem wjazdu, gdyż samochód zahacza podwoziem o asfalt.

## Odpowiedzi Burmistrza:

Budżet obywatelski - w projekcie budżetu na rok 2017 zapropnujemy dla Ogrodzieńca środki, które podobnie jak w sołectwach będą przeznaczone na wydatki zgodnie z decyzją mieszkańców Ogrodzieńca. Będzie to taki uproszczony „budżet obywatelski” dla tej miejscowości.

Remont ulicy Kościuszki rozpoczynamy w tym roku.

Środki potrzebne na oprawę introligatorską Gazety Ogrodzienieckiej zostaną przekazane do MGOK. Jest to jedna z pierwszych gazet samorządowych, które się pojawiły w województwie śląskim oraz w całym kraju i należy zadbać, aby archiwum było w należytym stanie.

Pomnik w Lasku - o to miejsce pamięci narodowej należy dbać. Pomnik po remoncie przekażemy Szkole Podstawowej w Ogrodzieńcu, aby sprawowała należytą opiekę i dbała o to miejsce.

Przy ulicy Krasickiego potrzebne jest zabudowanie krawężników. Decyzja zostanie podjęta po wizji w terenie i zabezpieczeniu środków.

Nowy Świat - wymaga remontu. Będziemy czynić starania, aby wykonać go w przyszłym roku.

Plac zabaw przy MGOK i na Pia-

skowni - place zostaną w najbliższym czasie zabezpieczone.

Plac zabaw na Śrubarni wykonaliśmy za takie środki jakie sołectwo przyznało z Funduszu Sołeckiego i mieszkańcy to zaakceptowali. W tym roku plac zostanie ogrodzony i staramy się, aby go urządzić. Wcześniej mieliśmy problem z lokalizacją i wydzierzawiliśmy na ten cel plac prywatny poprzez nieodpłatne użyczenie terenu.

Światłowód w Żelazku jest to przedsięwzięcie komercyjne i nie mamy wiedzy na temat kto go buduje. Nie było to uzgadnianie z Gminą.

Na ulicę Leśną w Żelazku skieruję inspektora ds. dróg, który obejrzy teren i jeżeli właściciele działki wyrażą wolę zbycia, to zakupimy na cele publiczne.

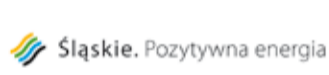
Drzewo (jawor) - Gmina nie może podejmować się usuwania drzew z terenu prywatnego

Sprzątnęmy w całej Gminie. Robią to pracownicy Spółdzielni „Impuls”.

Problem „dzikich wysypisk” jest problemem w całej Polsce. Na jednym z zebrań sołeckich powstał pomysł, jak je zwalczać i postaramy się ten pomysł wdrożyć w życie.

Fugasówka - zwróciłem się z pismem do firmy Bruk-Bet o nieodpłatne przekazanie betonowych płyt, z których wyremontujemy drogę (droga ta jest niszczone przez ciężki tabor). Podobnie wcześniej zwróciliśmy się do tej firmy o wystawienie przy drodze koszy na śmieci, co firma uczyniła.

## GMINNE INWESTYCJE czerwiec-lipiec 2016r.



Prawdziwie letnia pogoda sprzyja prowadzonym inwestycjom gminnym, a rozpoczęty okres wakacyjny nie jest czasem odpoczynku lecz wyjątkowej pracy przy aktualnie realizowanych przedsięwzięciach i przygotowywaniu nowych:

- I. Zarząd Województwa Śląskiego w dniu 17 maja 2016r. Uchwałą nr 874/113/V/2016 wybrał do dofinansowania wnioski Gminy Ogrodzieniec pn. „Uzbrojenie terenów Ogrodzienieckiej Strefy Inwestycyjnej” złożony w ramach poddziałania 3.1.1. Tworzenie terenów inwestycyjnych na obszarach typu brownfield - ZIT RPO WSL na lata 2014-2020. **Wysokość przyznanej dotacji ze środków unijnych, zgodnie z wnioskiem aplikacyjnym, to kwota 10.883.004,53zł.** Zakres projektu dotyczy kompleksowego uzbrojenia terenów po byłej cementowni w celu udostępnienia ich przyszłym inwestorom. Obecnie trwają przygotowania do przetargu nieograniczonego w celu wyłonienia wykonawcy robót.
- II. Nabraly tempa prace przy przebudowie ciągu dróg gminnych: ul. Piastowska i ul. Południowa w Ogrodzieńcu. Planowany termin zakończenia zadania to **koniec sierpnia br. Inwestycja jest dofinansowana w 50% ze środków Programu Rozwoju Gminnej i Powiatowej Infrastruktury Drogowej na lata 2016-2019.**
- III. W końcowy etap wkraczają roboty prowadzone w ramach zadania pn. „Budowa i przebudowa kanalizacji sanitarnej odprowadzającej ścieki z osiedla Elizy Orzeszkowej, z budynków 131, 133, 135 położonych przy ul. Kościuszki oraz obiektów zlokalizowanych na terenie byłej cementowni”.
- IV. Rozpoczęto budowę kolejnego odcinka chodnika w Gieble Kolonii po stronie prawej od strony Morusów. Zakończenie budowy przewidziano na **drugą połowę sierpnia br.**
- V. W wyniku przeprowadzonego przetargu nieograniczonego na „Budowę drogi gminnej - ul. Różana w Ogrodzieńcu wraz z kanalizacją deszczową i sanitarną” dokonano wyboru najkorzystniejszej oferty, którą złożyła firma „DYMEK” Miśkiewicz Spółka jawna, z siedzibą przy ul. Kościuszki 236 w Ogrodzieńcu. Zakończenie robót ustalono na **5 miesięcy od daty podpisania umowy.**



Przebudowa ul. Południowej w Ogrodzieńcu



Budowa chodnika w Gieble Kolonii



Budowa kanalizacji sanitarnej w Cementowni



## Z notatnika burmistrza

społeczne na ten temat. Wszyscy uczestnicy wypowiedzieli się zgodnie, że teren ten powinien być przyłączony do sołectwa Gulzów.

**14 czerwca** odbyło się spotkanie z projektantami w sprawie przebudowy potoku przy ulicy Wodnej. Obecny stan techniczny koryta potoku jest bardzo zły i gmina podjęła starania, aby wspólnie ze Śląskim Zarządem Melioracji wyremontować koryto rzeki oraz poprawić stan ulicy Wodnej.

**14 czerwca** na Krępie słuchacze naszego Uniwersytetu Trzeciego Wieku zorganizowali spotkanie integracyjne – pieczenie kielbasek.

**15 czerwca** w Podzamczu w świetlicy Fundacji Stara Szkoła odbyło się spotkanie Burmistrza z

przedstawicielami podmiotów działających w sektorze turystyki z Podzamczu oraz sąsiednich miejscowości. Omówiono sprawę współpracy oraz wspólnej promocji wydarzeń i atrakcji turystycznych.

**16 czerwca** odbyło się zakończenie IV roku akademickiego UTW w Ogrodziencu, w którym uczęszczało ok. 100 osób. Słuchacze odebrali dyplomy z rąk przedstawicieli władz samorządowych, MGOK oraz WSB w Dąbrowie Górniczej.

**18 czerwca** w Szkole Podstawowej w Ryczowie zorganizowano festyn z okazji jubileuszu 50-lecia obecnego budynku szkoły, wybudowanego w roku 1966. Szkoła w Ryczowie istnieje od roku 1927. Do roku 1996 mieściła się w budynkach prywatnych, a dopiero od półwiecza funk-

cjonuje w obecnym budynku.

**22 czerwca** w Hotelu 511 w Podzamczu odbył się Konwent Marszałków RP – najwyższego forum szczebla administracji samorządowej na poziomie województwa. Województwo Śląskie w ciągu ostatniego półrocza przewodniczyło obradom, w ramach których odbyły się trzy spotkania na terenie województwa – w Szczyrku, Katowicach a w czerwcu w Podzamczu. Przez kolejne półrocze przewodniczyć obradom konwentu będzie województwo zachodniopomorskie. Dla uczestników spotkania Spółka Zamek zorganizowała nocne zwiedzanie Zamku, które cieszyło się dużym zainteresowaniem. W opinii przedstawicieli samorządów wojewódzkich była to jedna z najciekawszych atrakcji zaproponowana

przez gospodarzy dotychczasowych spotkań konwentu. Zarówno Zamek jak i jego otoczenie zrobiły duże wrażenie na naszych gościach i mieliśmy okazję jako gmina zapromować się w skali kraju. Warto podkreślić, że było to możliwe dzięki temu, że na terenie gminy działa hotel o wysokim europejskim standardzie.

**24 czerwca** odbyło się uroczyste zakończenie roku szkolnego. Ogółem w roku szkolnym 2015/16 do szkół na terenie naszej gminy uczęszczało 714 uczniów w tym do szkół podstawowych 510 (SP Ryczów 81, absolwentów 9), (SP Gieblo 105, absolwentów 17), (SP nr 1 w Ogrodziencu 269, absolwentów 41), (SP Fundacji Elementarz w Podzamczu 55, absolwentów 6) i Gimnazjum w Ogrodziencu 204 uczniów, absolwentów 64.

**23 maja** odbyło się Walne Zgromadzenie Spółki Zamek, na którym zatwierdzono sprawozdanie finansowe za rok 2015. Przyjęto sprawozdanie Rady Nadzorczej i udzielono absolutorium Zarządowi Spółki za rok ubiegły.

**5 czerwca** na Zamku Ogrodzienieckim w Podzamczu odbyło się uroczyste zakończenie roku akademickiego Uniwersytetu Dziecięcego w Ogrodziencu. Na zajęcia w ra-

mach UDO uczęszczało 45 dzieci.

**10 czerwca** miało miejsce zebranie wiejskie w Gulzowie. Tematem wiodącym była sprawa zmiany granic sołectwa i zamiaru przyłączenia kilkunastu działek położonych administracyjnie na terenie sołectwa Biskupice, a zamieszkałych przez rodziny czujące się mieszkańcami Gulzowa. W okresie od 20 maja do 10 czerwca br. w naszej gminie trwały konsultacje



## 500+ w naszej Gminie

W Gminie Ogrodzieniec do dnia 20 czerwca 2016r. mieszkańcy złożyli 552 wnioski w ramach rządowego programu „Rodzina 500plus”. Zdecydowana większość wniosków tj. 485 zostało złożonych w wersji papierowej, pozostała część - czyli 67 - to wersja elektroniczna. Wnioski rozpatrywane były według daty wpływu. Najpierw pracownicy sprawdzali czy wniosek zawiera wszystkie dane oraz czy wszystkie rubryki zostały prawidłowo wypełnione. Do Ośrodka wpłynęło wiele wniosków zawierających błędy, które wnioskodawca musiał poprawiać lub wyjaśniać. Najczęściej popełniane błędy to: zły numer PESEL, brak składu rodziny, wpisanie pierwszego dziecka w nieodpowiednią rubrykę. Osoby, które źle wypełniły wniosek wzywane były do uzupełnienia lub poprawy. Następnym etapem rozpatrywania wniosku była jego weryfikacja. Wnioski sprawdzane były w Centralnej Bazie Beneficjentów prowadzonej w ramach projektu „Emp@tia” przez Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej. Pracownicy dokonywali następujących weryfikacji:

- weryfikacja pobierania świadczeń w innych jednostkach terenowych,
- weryfikacja danych osobowych w systemie PESEL,
- weryfikacja niepełnosprawności w systemie EKSMoN,
- weryfikacja danych o bezrobociu w Aplikacji Centralnej Rynku Pracy,
- weryfikacja danych o dochodzie w systemie informacyjnym Ministerstwa Finansów,
- weryfikacja danych o ubezpieczeniu w systemie ZUS,
- weryfikacja danych o firmie w systemie CEIDG,
- weryfikacja danych o podmiotach w systemie KRS.

Przypominamy, że osoby, które otrzymały świadczenia na pierwsze dziecko, po spełnieniu kryterium dochodowego, są zobowiązane do poinformowania o każdej zmianie sytuacji dochodowej, gdyż może to mieć wpływ na dalsze pobieranie świadczenia. Niepoinformowanie o zmianie pracy, uzyskaniu zatrudnienia czy też innego dochodu, może skutkować uznaniem świadczenia za nienależnie pobrane oraz ich zwrotem. Ponadto należy zgłosić każdorazowy wyjazd członka rodziny poza granicę Rzeczypospolitej Polskiej w celach zarobkowych.

Informujemy, że jeśli wniosek o świadczenie wychowawcze zostanie złożony do 1 lipca 2016r. włącznie, to pieniądze będą wypłacone z wyrównaniem od 1 kwietnia 2016r., czyli od momentu startu programu. W przypadku wniosku złożonego po 1 lipca 2016r. świadczenia będą realizowane od miesiąca złożenia wniosku, bez wyrównania świadczeń od kwietnia br.

W Gminie Ogrodzieniec realizacja programu od początku była bardzo sprawna. Już w marcu uruchomiliśmy punkty informacyjne w kilku miejscach w Gminie, w których pracownicy udzielali niezbędnych informacji i wydawali wnioski. Rodzice ubiegający się o świadczenia na bieżąco zgłaszali się, by uzupełnić wniosek czy donieść brakujące dokumenty. Nie było również problemów z odbiorem decyzji, co przyspieszyło terminy wypłat. Pierwsze wypłaty były przecież już w kwietniu br. Na dzień dzisiejszy zrealizowano wypłaty dla ponad 700 dzieci. Do rozpatrzenia zostało jedynie kilka wniosków, posiadających braki formalne.

Podsumowując powyższe chciałam przekazać, że wdrożenie programu było dla nas dużym wyzwaniem, jednak dzięki zaangażowaniu całej kadry Ośrodka, pieniądze do naszych rodzin trafiły bez zbędnej zwłoki.

Dorota Słodek  
Kierownik OPS

## ANKIETA DLA ORGANIZACJI PODSUMOWANIE

W związku z aktualizacją bazy organizacji na oficjalnym portalu internetowym Gminy Ogrodzieniec, w marcu 2016 roku wysłano ankiety do 37 organizacji działających na terenie gminy. Poza informacjami podstawowymi, ankieta zawierała również część dotyczącą przedsięwzięć zrealizowanych przez organizacje w 2015 roku.

W okresie od marca do maja 2016 roku wypełnione ankiety przekazało 21 organizacji, a informacje przez nie podane prezentujemy na stronie internetowej gminy. Pozostałe organizacje zapraszamy do współpracy i pochwalenia się swoimi dokonaniem.

Przypominamy, że wypełnioną ankietę można oddać w wersji papierowej w Urzędzie (pokój 33), odesłać pocztą (Referat Spraw Społecznych i Promocji, Urząd Miasta i Gminy, Plac Wolności 25, 42-440 Ogrodzieniec), mailem (gci@ogrodzieniec.pl). Ankieta jest dostępna także w wersji elektronicznej - <http://www.ogrodzieniec.pl/kategorie/ankieta>

dr inż. Andrzej Mikulski  
Burmistrz Miasta i Gminy  
Ogrodzieniec

Dyrektor Miejsko – Gminnego Ośrodka Kultury w Ogrodziencu zaprasza do składania ofert na obsługę rekreacyjną – wesołe miasteczko dla dzieci - imprezy plenerowej pn. „Święto Gminy Ogrodzieniec 2016” w dniu 26 sierpnia br. (piątek) przy ul. Kościuszki 69 (plac po byłym przedszkolu w Ogrodziencu). Termin składania ofert do 8 sierpnia br. (poniedziałek) do godz. 15.00.

Oferty należy składać osobiście lub drogą elektroniczną na adres: [kultura@ogrodzieniec.pl](mailto:kultura@ogrodzieniec.pl)

Dokumenty niezbędne do złożenia oferty można pobrać w biurze MGOK, Plac Wolności 24, 42-440 Ogrodzieniec lub ze strony internetowej [www.mgok.ogrodzieniec.pl](http://www.mgok.ogrodzieniec.pl)

## Odkrytki

## POWRÓT

Zaproszenie z niebieską tarczą. Idą uśmiechnięte dzieci. Niebieskie mundurki z białymi kołnierzykami. Na tarczach Szkoła Podstawowa Ryczów. Jedna z tysięcy. Moja trzecia placówka na zawodowej ścieżce życia. Wędrowny plecak zarzucam na ramię i w drogę.

## SKAŁA

Na szczycie Skały, na którą wspinałam się rankami, w lustrach powietrza rozpięty namiot widzeń. Jestem w środku doliny, gdzie ostatecznie przerzucają ciężar pagórków jasnością w zmieszane cienie pnącz lasu, w którym schowane echo odbija śmigle marzenia.

Chwila rozkoszy powtarzana latami.

## STARA SZKOŁA

Ma szczęście. Przekwalifikowała się i krzewi sztukę rękodziela.

## MOGIŁA NA SKALE

Harcerska gawęda z historią na żywo. Żyją świadkowie Pacyfikacji wsi. Byłem, widziałem, opowiadam, by o pogromie nie zapomniano. Katharsis.

## ZDJĘCIE

Dziedziniec szkolny. Ławki jak dawniej w półkolu. Siadam. Ale wyciągniętych nogom brak smukłości tej ze zdjęcia w albumie.

## WIZYTACJA

Metodyk w drodze. Przygotowany konspekt lekcji przysposobienia obronnego. Na biurku maska gazowa – wypożyczona. Toczą się lekcje. Nagle wołają. Dyrektor już na schodach: „Proszę się nie denerwować. Tylko się proszę nie denerwować”. W gabinecie witam się z metodykiem języka rosyjskiego. Prowadzę lekcję w klasie V i VII. Szybko adapter. Klasa V rozgadana, rozśpiewana. Ok. W klasie VII pod górkę. Jest prymus, ale pytać trzeba wszystkich. Pech. Adapter nie działa. Omówienie spokojne, rzeczowe. „Co to była za lekcja w klasie V” – dyrektor wspominał pół roku. Eh, Kalinka, Kalinka maja ...

W DRODZE ZIMĄ Sypnęło obficie. Ostatni przystanek Ryczów Kolonia. Książd uniósł sutannę,

## Święto Szkoły w Gieble

W niedzielę, 19 czerwca br. na placu szkolnym Szkoły Podstawowej w Gieble odbyło się coroczne Święto Szkoły, które tradycyjnie przyciągnęło rzeszę uczniów, rodziców, babć i dziadków oraz wielu mieszkańców okolicznych miejscowości. Atrakcji przygotowanych w tym dniu było mnóstwo. Na scenie uczniowie prezentowali swoje artystyczne umiejętności - śpiew, taniec, recytacje, które przeplatane były humorystycznymi zagadkami, zadającymi publiczności przez prowadzących program. Instruktorzy zumba wciągnęli wszystkich i małych, i dużych do gorącego tańca. Mile zaskoczył

publiczność gimnastyczny pokaz dziewcząt z sekcji sportowej. Oczywiście, nie zabrakło akcentu Euro 2016 – mali kibice przygotowali piłkarskie show i zachęcili wszystkich do kibicowania polskiej drużynie. Najmłodszy mieli możliwość zasiąść za kierownicą policyjnego samochodu i włączyć policyjne syreny. Jak na piknik rodzinny przystało była również okazja do rywalizacji sportowej. Największym zainteresowaniem cieszyły się mecze: mamy kontra uczennice i tatusiowie kontra uczniowie. Uczestnicy festynu mieli możliwość posmakować giebleńskich przysmaków - wyborowych wypieków, grillowanych

kiełbasek lub prażonek, przygotowanych przez rodziców. Tegoroczne Święto Szkoły w Gieble okazało się niezwykle udane. Organizatorzy zapraszają już na kolejne, czyli 15 Święto Szkoły za rok.

Joanna Piwowarczyk

**Dyrektor Szkoły Podstawowej w Gieble serdecznie dziękuje Rodzicom uczniów za zaangażowanie w przygotowanie festynu oraz wszystkim, którzy przyczynili się do uświetnienia Święta Szkoły.**



## 50 lat minęło...

W sobotnie popołudnie, 18 czerwca na placu przy Szkole Podstawowej w Ryczowie zebrała się cała lokalna społeczność, uczniowie, rodzice, nauczyciele oraz zaproszeni goście. Okazją do spotkania był jubileusz 50-lecia szkoły, a dokładniej budynku obecnej szkoły. Przypomnijmy Czytelnikom, że instytucja szkoły w Ryczowie ma bardzo długą historię, istnieje już od roku 1927. Początkowo lekcje odbywały się w domach prywatnych, ale czyniono starania, aby wybudować szkołę we wsi.

Uroczyste obchody jubileuszowe rozpoczęły się mszą św. w Kościele Parafialnym w Ryczowie, po której wszyscy udali się na plac szkolny, gdzie odbyła się część artystyczna

połączona z oficjalnymi wystąpieniami gości. Na uroczystość przyjechali byli nauczyciele oraz absolwenci, którzy mury szkolne opuścili już dawno temu, ale często z sentymentem wspominają ten czas i jak tylko jest okazja, to odwiedzają swoją szkołę. Występy artystyczne na scenie w wykonaniu uczniów SP w Ryczowie, w których dominowały muzyka i śpiew, przeplatane były pokazami grupy junierek i senierek z Zespołu Mażorettek „Fantazja, działającego przy MGOK w Ogrodzieńcu. W bogatym programie, przygotowanym przez nauczycieli i uczniów, ujęta została także historia szkoły w Ryczowie, której fragmenty odczytywane były w przezwach występów scenicznych. Część artystyczną zakończył występ Orkiestry

Dętej OSP Ryczów. Miłą niespodzianką było przygotowanie na parterze szkolnego korytarza wystawy fotograficznej i plastycznej, którą organizatorzy zatytułowali sentymentalnie - „50 lat minęło...”. Uczestnicy festynu mogli obejrzeć zdjęcia sprzed wielu lat, na których uwiecznione zostały poszczególne klasy oraz pracownicy szkoły. Pod zdjęciami na stolikach umieszczono wykonane przez uczniów makiety budynków szkolnych wraz z otoczeniem – boiskiem, placem zabaw. Nie zabrakło także atrakcji dla maluchów (zjeżdżalnie, kule wodne, tor wyścigowy, itp.) oraz części gastronomicznej, gdzie królowały pyszne ciasta oraz kiełbaski z grilla, przygotowane przez rodziców.

Joanna Piwowarczyk

przeciera szlak. My w jego ślady. Z powrotem saniami białą pustynią pół. Nagle szarpnięcie i robimy orły w śniegu, śmiejąc się jak dzieci.

## JUBILEUSZ

W pięćdziesięciu latach Szkoły Podstawowej w Ryczowie moich siedem lat. Liczba szczęśliwa. Mgiełka młodości.

Przy okazji Jubileuszu pozdrawiam nauczycieli, pracowników, moich uczniów, rodziców i wszystkich znajomych.

Alicja Kmita-Żak

Alicja Żak z d. Kmita, nauczyciel polonista. Pracowała przez 7 lat w Szkole Podstawowej w Ryczowie, ucząc muzyki, po, języka rosyjskiego. Na początku pracy zatrudniona była w świetlicy szkolnej, prowadząc zajęcia świetlicowe. Była też drużynową drużyny harcerskiej. Okres pracy w Ryczowie wspomina z sentymentem i uśmiechem. Wspomnienia były inspiracją do napisania „Odkrytek”. (red)



Alicja Żak na ławeczce przed Szkołą w Ryczowie, obok pracownik Szkoły - lata 70. XX w.



Drużyna harcerska Pani Ali ze SP w Ryczowie, podczas pochodu pierwszomajowego - lata 70. XX w.

# WAKACJE Z PEŁNĄ KULTURĄ

<b>27.06.2016r.</b> (poniedziałek) Wyjazd integracyjny dla mażorettek do Białego Dunajca	<b>19.07.2016r.</b> (wtorek) 11.00 – 13.00 – Zajęcia dziennikarskie – redagujemy gazetkę wakacyjną	<b>16.08.2016r.</b> (wtorek) 10.00 – 12.00 – Zajęcia z mażoretkami i kandydatkami na mażoretki (SP 1 w Ogrodzieńcu)
<b>28.05.2016r.</b> (wtorek) 16.00 – 17.30 Spotkanie ze strażakami OSP Ogrodzieniec w ramach akcji „Bezpieczne wakacje”	16.00 – 17.30 – Spotkanie z policjantem w ramach akcji „Bezpieczne wakacje”	<b>17.08.2016r.</b> (środa) 16.00 – Poznajemy technikę „fingerstyle” z Kubą Jurczakiem (zajęcia gitarowe)
<b>29.06.2016r.</b> (środa) 10.00 – Warsztaty plastyczne muzyką malowane	<b>20.07.2016r.</b> (środa) 16.00 – „Robaki w sieci” – zajęcia szkoleniowe z zakresu zagrożeń w sieci w ramach akcji „Bezpieczne wakacje”	<b>18.08.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – Warsztaty wokalne „Piosenka jest dobra na wszystko”
<b>30.06.2016r.</b> (czwartek) 15.00 – Zajęcia świetlicowe – gry i zabawy integracyjne dla dzieci	<b>21.07.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – Spotkanie ze strażakami OSP Ogrodzieniec	<b>19.08.2016r.</b> (piątek) Wycieczka piesza na Krępę (ognisko + kiełbaski)
<b>01.07.2016r.</b> (piątek) 21.00 – Seans Letniego Kina Plenerowego – Skwer przy Placu Wolności	<b>22.07.2016r.</b> (piątek) 10.00 – Wycieczka piesza do Kamieniołomu	<b>22.08.2016r.</b> (poniedziałek) Wyjazd do kina do Dąbrowy Górniczej
<b>04.07.2016r.</b> (poniedziałek) 17.00 - 18.30 – Dance, Dance, Dance ma sens! zajęcia taneczne dla dzieci i rodziców	<b>25.07.2016r.</b> (poniedziałek) Wycieczka edukacyjna do Fermi Strusi w Kielkowicach	<b>23.08.2016r.</b> (wtorek) 11.00 – 13.00 – Zajęcia dziennikarskie – redagujemy gazetkę wakacyjną
<b>05.07.2016r.</b> (wtorek) 10.00 – Spotkanie z ratownikiem medycznym w ramach akcji „Bezpieczne wakacje”	<b>26.07.2016r.</b> (wtorek) 15.30 – Letnia szkoła perkusyjna	<b>24.08.2016r.</b> (środa) 10.00 – Pocztówka z wakacji – warsztaty plastyczne dla dzieci
<b>11.07.2016r.</b> (piątek) 21.00 – Seans Letniego Kina Plenerowego – Skwer przy Placu Wolności	<b>27.07.2016r.</b> (środa) 10.00 – Wycieczka piesza do Parku Rozrywki w Podzamczu	<b>25.08.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – warsztaty wokalne „Piosenka jest dobra na wszystko”
<b>07.07.2016r.</b> (czwartek) 11.00 – Warsztaty dziennikarskie	<b>28.07.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – „Dance, Dance, Dance ma sens” – zajęcia taneczne dla dzieci i rodziców	<b>26.08.2016r.</b> (piątek) Święto Gminy Ogrodzieniec – ul. Kościuszki 69 (plac po byłym przedszkolu)
<b>08.07.2016r.</b> (piątek) 21.00 – Seans Letniego Kina Plenerowego – Skwer przy Placu Wolności	<b>29.07.2016r.</b> (piątek) 10.00 – „Jak rządzić Gminą? – poznajemy lokalną władzę spotkanie z Burmistrzem Miasta i Gminy Ogrodzieniec	<b>27.08.2016r.</b> (sobota) Święto Gminy Ogrodzieniec – Zamek Ogrodzieniecki w Podzamczu
<b>11.07.2016r.</b> (poniedziałek) 16.00 – „Robaki w sieci” – zajęcia szkoleniowe z zakresu zagrożeń w sieci w ramach akcji „Bezpieczne Wakacje”	<b>01.08.2016r.</b> (poniedziałek) 10.00 – „Jak rządzić Gminą? – poznajemy lokalną władzę spotkanie z Przewodniczącym Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu	<b>28.08.2016r.</b> (niedziela) Święto Gminy Ogrodzieniec – Plac Piłsudskiego w Ogrodzieńcu
<b>12.07.2016r.</b> (wtorek) 11.00 – 13.00 – Warsztaty szkoleniowe dla mażorettek (SP 1 w Ogrodzieńcu)	<b>02.08.2016r.</b> (wtorek) 14.00 - 16.00 – Zajęcia dziennikarskie – redagujemy gazetkę wakacyjną	<b>29.08.2016r.</b> (poniedziałek) 17.00 – „Dance, Dance, Dance ma sens” – zajęcia taneczne dla dzieci i rodziców
<b>13.07.2016r.</b> (środa) 10.00 – „Mikroskopem badamy świat” – zajęcia przyrodnicze	<b>03.08.2016r.</b> (środa) Wycieczka do Wioski Indiańskiej w Kielkowicach	<b>30.08.2016r.</b> (wtorek) 15.00 – Zajęcia świetlicowe – gry i zabawy dla dzieci
<b>14.07.2016r.</b> (czwartek) 15.00 – Zajęcia ruchowo – taneczne, zabawy integracyjne, gry i zabawy dla dzieci	<b>04.08.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – Warsztaty wokalne „Piosenka jest dobra na wszystko”	<b>31.08.2016r.</b> (środa) 10.00 – Żegnajcie wakacje – plastyczny misz masz
<b>15.07.2016r.</b> (piątek) 21.00 – Seans Letniego Kina Plenerowego – skwer na Placu Wolności	<b>05.08.2016r.</b> (piątek) 15.00 – Letnia Szkoła Perkusyjna	Wszelkie zmiany w harmonogramie lub dodatkowe zajęcia będą na bieżąco uzupełniane na stronie internetowej <a href="http://www.mgok.ogrodzieniec.pl">www.mgok.ogrodzieniec.pl</a> na naszym profilu na FB oraz na tablicy informacyjnej w budynku MGOK.
<b>18.07.2016r.</b> (poniedziałek) Wycieczka rodzinna do Gliwic	<b>08.08.2016r.</b> (poniedziałek) 10.00 – „Ogrodzieniec wczoraj i dziś” – poznajemy historię naszej miejscowości	Organizator zastrzega sobie prawo dokonywania zmian w harmonogramie zajęć!!! Szczegółowe informacje i zapisy w biurze MGOK od poniedziałku do piątku w godzinach od 8.30- 15.30 lub pod numerem telefonu (32) 67 32 044.
	<b>09.08.2016r.</b> (wtorek) 11.00 – 13.00 – Zajęcia dziennikarskie – redagujemy gazetkę wakacyjną	W czasie wakacji Miejsko – Gminny Ośrodek Kultury w Ogrodzieńcu będzie czynny: poniedziałek – czwartek 8.00 – 20.00 piątek 8.00 – 21.00 ( w czasie seansów letniego Kina plenerowego 8.00 – 00.00)
	<b>10.08.2016r.</b> (środa) 15.00 – Zajęcia integracyjne gry i zabawy połączone z ruchowo tanecznymi (zajęcia muzyczne)	
	<b>11.08.2016r.</b> (czwartek) 17.00 – Warsztaty wokalne „Piosenka jest dobra na wszystko”	
	<b>12.08.2016r.</b> (piątek) 16.00 – Poznajemy technikę „fingerstyle” z Kubą Jurczakiem (zajęcia gitarowe)	



## ZAMEK OGRODZIENIECKI ZAPRASZA

**15 lipca** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**16 - 17 lipca** — **OGRODZIENIECKA ODYSEJA HISTORYCZNA** - Impreza mająca za zadanie przybliżyć ciekawostki oraz rozwiązać zagadki historii od czasów antycznych do czasów współczesnych. Na jednym polu przy zamku ogrodzienieckim staną obok siebie przeróżne jednostki militarne od rzymskich gladiatorów po partyzantów z czasów II wojny światowej. Będzie można zobaczyć jak ewoluowały stroje, uzbrojenie oraz obozowiska żołnierzy na przestrzeni dziejów. Zapraszamy do podróży w czasie.

**22 lipca** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**24 lipca** — **ŚREDNIOWIECZNE ATELIER** - pokaz mody średniowiecznej i tańców dawnych. Nauka tańca, prelekcja na temat, historii ubioru oraz przebieralnia dla zwiedzających. Możliwość wykonania zdjęć w strojach z epoki, godz. 15.30 (w cenie biletu wstępu na zamek)

**29 lipca** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**31 lipca** — **SZWOLEŻEROWIE** – XIX w. pokazy konne w wykonaniu grupy konnej Dextrarius i Bractwa Rycerskiego Ziemi Ogrodzienieckiej, godz. 15.30 (w cenie biletu wstępu na zamek)

**5 sierpnia** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**6 – 7 sierpnia** — **XIX TURNIEJ RYCERSKI** - tradycyjna impreza osadzona w realiach średniowiecza - XV w., w której udział biorą bractwa rycerskie z kraju i zagranicy. Turniej zapasów, walki na ostre, bohurt, zabawy dla publiczności, tańce dawne i średniowieczna kuchnia. Pokazy konne oraz wielka, wieczorna bitwa.

**12 sierpnia** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**13 sierpnia** — **WAMPIRIADA** - Noc Zamkowej Grozy, podczas której zwiedzający spotkają najbardziej znane postacie ze świata horroru. Klasyk antybohaterowie, jak i całkowicie nowe postacie, ukryte w zamkowych zakamarkach sprawią, że włos zjeży Ci się na głowie, a na całym ciele dostaniesz gęsiej skórki. W najgorszym jednak wypadku, możesz też stracić oddech ze... śmiechu!

**14 sierpnia** — **PODRÓŻ Z GANDALFEM** – zabawa z bohaterami „Władcy Pierścieni” na terenie Grodu na Górze Birów. Nic nie będzie już takie jak dawniej. Wśród leśnych zakamarków i białych skał spotkać będzie można mieszkańców Gondoru, Rohanu i Shire. Śmiałkowie uczestniczący w grze będą musieli uważać by nie wpaść w otchłań Mordoru i łapy jego zwolenników. Niech światło zwycięży nad ciemnością!

**15 sierpnia** — **POKAZY RYCERSKIE NA ZAMKU** — pokazy walk rycerskich, godz. 15.30 (w cenie biletu wstępu na zamek)

**19 sierpnia** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**21 sierpnia** — **LISOWSZCZYCY** - lekka jazda polska – pokazy konne XVII w., godz. 15.30 (w cenie biletu wstępu na zamek)

**26 sierpnia** — **WIECZÓR Z DUCHAMI** - nocne zwiedzanie zamku z przewodnikiem

**27 sierpnia** — **ŚWIĘTO GMINY OGRODZIENIEC** - impreza dla całych rodzin z pokazem pirotechniki i koncertami gwiazd.

**28 sierpnia** — **NIEDZIELA Z PRZEWODNIKIEM** - zwiedzanie ruin zamku z przewodnikiem (w cenie biletu wstępu na zamek)

## OKREGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW W ŁAZACH

42-450 Łazy, ul. Konstytucji 3 Maja 38 A  **znajdź nas na Facebooku**  
oskplazy@interia.pl

Do każdego badania technicznego atrakcyjne  
upominki gratis !!!

Miedzy innymi: zestawy kluczy, płyny, kosmetyki  
do samochodu, mycie i wiele innych.

**Sprawdzenie pojazdu**

**ZAWSZE GRATIS !!!**



Czynne Pon.-Pt. 7:00-20:00  
Sob. 7:00-14:00

**tel. 32 646 62 84**

## Dom Pogrzebowy

G. Wałek M. Bodziony

**NAJTAŃSZE  
KOMPLEKSOWE  
USŁUGI POGRZEBOWE**

zasilek pogrzebowy wypłacany przed pogrzebem  
własna sala pożegnań oraz bezpłatna chłodnia  
nagrobki, liternictwo, odzież dla zmarłych

Kopanie grobów, wykonywanie piwniczek,  
opieka nad grobami - 20 letnie doświadczenie

tel. całodobowy **603 337 500**

Ogrodzieniec, ul. Kościuszki 42 (naprzeciw Kościoła)

F.H.U.  
**BART-POL**

**USŁUGI**

**ASENIZACYJNE**  
wywóz nieczystości płynnych

Ryczów ul. Ogrodzieniecka 7  
**tel. 500 709 342**

Obsługujemy gminy:  
Ogrodzieniec, Łazy, Zawiercie,  
Piłica, Klucze



ZAKŁAD POGRZEBOWY

# CHARON

JAROSŁAW LIBERSKI - ADMINISTRATOR CMENTARZA W OGRODZIEŃCU

**GWARANTUJE NAJNIŻSZE CENY  
NA KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE**

Zasilek pogrzebowy na miejscu, od ręki

Własna bezpłatna chłodnia i sala pożegnań  
(przy Kościele) Ogrodzieniec ul. Cmentarna 2

Groby ziemne i murowane

Wiązanka na trumnę i wieniec - gratis!

**NAGROBKI GRANITOWE - niskie ceny**

TEL. CAŁODOBOWY **602 106 837; 32 67 32 451**  
OGRODZIEŃC UL. PADEREWSKIEGO 4

## Ważne dla szukających pracy

Gmina Ogrodzieniec zaprasza do składania podań o pracę przy  
zamiataniu ulic i chodników, koszeniu traw, grabieniu liści i in-  
nych sezonowych robotach porządkowych.

Wybrane osoby będą zatrudniane czasowo: na okres 1 miesiąca  
lub dłużej na umowę zlecenie.

Podania prosimy składać w Zakładzie Gospodarki Komunalnej  
w Ogrodzieńcu z siedzibą w Ogrodzieńcu, Plac Wolności 42.

## Bez kolejki w oczekiwaniu na zabieg

Od trzech tygodni endoskopowa cholangiopankreatografia wsteczna jest wykonywana  
również w Szpitalu Powiatowym w Zawierciu. Wcześniej pacjenci powiatu zawierciań-  
skiego na tego typu zabieg odsyłani byli do innych szpitali. W dodatku na badanie trzeba  
było czekać.

Endoskopowa cholangiopankreatografia wsteczna choć brzmi bardzo skomplikowanie  
jest w istocie połączeniem metody endoskopowej i radiologicznej. Pozwala lekarzowi  
zobaczyć stan dróg żółciowych oraz przewód trzustkowy z zewnątrz ale też od środka.  
Jest wykonywana pod kierownictwem specjalisty chirurgii ogólnej z wieloletnim doświad-  
czeniem - lek. med. Marka Czyża.

- Ta metoda jest uzupełnieniem typowego badania USG, które może dawać zróżnicowa-  
ny, nie do końca czywisty obraz. Krótko mówiąc pozwala na prawidłowe rozpoznanie  
procesu chorobowego - podkreśla dr Józef Donocik, kierownik Oddziału Chirurgii Ogól-  
nej zawierciańskiego szpitala.

Metoda ta daje duże korzyści w terapii zwężeń dróg żółciowych i trzustkowych oraz  
leczeniu kamicy przewodu żółciowego wspólnego. Pozwala też endoskopowo naciąć  
zwieracz ujścia dróg żółciowych, aby usunąć kamienie z przewodu żółciowego. Wskaza-  
niami do wykonania ECPW są m.in.: występowanie żółtaczki mechanicznej o nieustalanej  
przyczynie, szczególnie u pacjentów po usunięciu pęcherzyka żółciowego lub opera-  
cji na drogach żółciowych, podejrzenie kamicy lub raka przewodów żółciowych. Zabieg  
wykonuje się też u pacjentów, u których istnieje potrzeba optymalnej weryfikacji stanu  
anatomicznego dróg żółciowych (np. przed planowaną operacją) czy podejrzenie prze-  
wlekłej choroby trzustki - stanu zapalnego czy nowotworu. Od momentu rozpoczęcia  
przeprowadzania tego typu zabiegu w zawierciańskim szpitalu zdiagnozowano już 15  
pacjentów. Zabieg wykonywany jest praktycznie bez kolejki. W innych szpitalach, m.in.  
w Katowicach, Sosnowcu czy Jaworznie czas oczekiwania wynosi od kilku dni do nawet  
3 miesięcy.

Szpital Powiatowy w Zawierciu

# MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

**TEL. 32 67 32 044  
32 67 32 525**

## Zjazd OSP, władze wybrane

W sobotę, 25 czerwca br. w remizie OSP w Ryczowie odbył się XI Zjazd Oddziału Miejsko-Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP. W spotkaniu uczestniczyli przedstawiciele gminnych jednostek oraz zaproszeni goście. Na ogólną liczbę 48 delegatów w zjeździe uczestniczyło 42, co stanowi 87,5 %. W zjeździe uczestniczył także przedstawiciel władz krajowych Związku oraz władz jego oddziałów: Przewodniczący Komisji Rewizyjnej Oddziału Powiatowego ZOSP RP w Zawierciu druh Henryk Mogiła oraz przedstawiciel Państwowej Straży Pożarnej: Zastępca Dowódcy JRG PSP w Zawierciu st. kpt. Dawid Antosiak oraz kierownicy i pracownicy referatów UMiG, dyrektorzy i kierownicy

jednostek gminnych oraz sponsorzy i osoby wspierające OSP.

Podczas Zjazdu podsumowano działalność Zarządu w okresie kadencji w latach 2011-15 oraz dokonano wyboru nowego składu Zarządu OMG ZOSP RP w Ogrodzieńcu na kadencję 2016-2021:

Prezes Andrzej Mikulski, Wiceprezes Krzysztof Błoch, Wiceprezes Janusz Grzesiak, Wiceprezes Grzegorz Żak, Komendant Miejsko-Gminny Henryk Karcz, Sekretarz Jan Chudek, Skarbnik Kamil Żak, członkowie Prezydium: Szymon Ceglarski, Jarosław Gruca, Marcin Jędruszek, Mariusz Dowódca JRG PSP w Zawierciu st. kpt. Dawid Antosiak oraz kierownicy i pracownicy referatów UMiG, dyrektorzy i kierownicy

Tomasz Dyczko, Krzysztof Gruca, Sławomir Jurczak, Jan Kotliński, Zbigniew Latacz, Janusz Łypaczewski, Michał Mikoda, Zdzisław Mogiła, Artur Olesik, Iwona Rajca, Ewelina Urbańczyk, Edward Zieliński.

W skład Komisji Rewizyjnej OMG ZOSP RP w Ogrodzieńcu weszły następujące osoby: Sławomir Szlachta (przewodniczący), Janusz Cholewa (wiceprzewodniczący), Szczepan Plutka, Piotr Mędrecki, Adam Piątek.

Delegaci na Zjazd Oddziału Powiatowego: Jan Chudek, Henryk Karcz, Andrzej Żak, syn Eugeniusza. Przedstawiciele do Zarządu Powiatowego: Jan Chudek i Henryk Karcz. W dalszej części Zjazdu uchwalono Program działania na nową kadencję 2016-21, w którym priory-

tetowymi działaniami będą m.in.: pozyskiwanie nowych członków OSP oraz zachęcanie dzieci i młodzieży do wstępowania w szeregi drużyn młodzieżowych, stwarzanie warunków do działań bojowych i innych, kształtujących postawy prospołeczne, rozwijanie działań sportowych, edukacyjnych i kulturalnych, ścisła współpraca z

jednostkami organizacyjnymi gminy, szkołami, KGW, pozyskiwanie środków, organizowanie szkoleń i obozów letniego wypoczynku dla dzieci i młodzieży z jednostek, udzielanie pomocy w zapewnieniu właściwej oprawy uroczystości gminnych i strażackich.

Podczas Zjazdu wręczono dwa medale. Brązowy Medal za Zasługi dla Pożarni-

stwa otrzymał pan Wojciech Jaśko reprezentujący firmę „KORDES” z Ryczowa Kolonii. Natomiast Srebrny Medal za Zasługi dla Pożarnictwa otrzymał druh Jan Chudek. Odczytano również list nadesłany przez Prezesa Zarządu Głównego Waldemara Pawlaka.

Joanna Piwowarczyk



Dyrektor i Grono Pedagogiczne Szkoły Podstawowej w Ryczowie składają

serdeczne podziękowania: ks. prob. Leszkowi Kleszczowi, MGOK w Ogrodzieńcu, Strażakom i Orkiestrze Dętej OSP Ryczów, Rodzicom oraz wszystkim zaangażowanym w pomoc w organizacji Festynu z okazji 50 lecia Szkoły Podstawowej w Ryczowie.

Pragniemy złożyć serdeczne podziękowania

pani mgr Dorocie Supkowskiej, instruktorowi plastyki w MGOK w Ogrodzieńcu za całoroczną pracę i zaangażowanie na rzecz naszych sekcji.

Sekcja malarstwa i rękodzieła UTW w Ogrodzieńcu.

*Z bukietem róż  
nie mogę przyjąć  
by złożyć Ci życzenia,  
więc proszę los  
by spełnił Twe marzenia*

*kochanej Przyjaciółce  
Małgorzacie Wnuk  
z okazji Urodzin i Imienin  
serdeczne życzenia składa*

*Pamiętająca Ela i Zenek*

## OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW

### "WARTA"

Szybka, miła i fachowa obsługa

Do każdego badania  
**ZESTAW PREZENTÓW**  
niezbędny do Twojego  
samochodu **GRATIS!**

Zawiercie, ul. Paderewskiego 112 a na przeciw stawu Huty Zawiercie

tel: 32 67 237 12 [oskpzawiercie@neostrada.pl](mailto:oskpzawiercie@neostrada.pl) [www.oskpzawiercie.pl](http://www.oskpzawiercie.pl)

czynne: poniedziałek - piątek 7.00 - 20.00 sobota 7.00 - 14.00



MARTEX

## OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW

DO KAŻDEGO PRZEGLĄDU GRATIS

Ogrodzieniec, ul. Kościuszki 71 d

**WARSZTAT SAMOCHODOWY**

GEOMETRIA KÓŁ/KLIMATYZACJA OSOBOWE, DOSTAWCZE, CIĘŻAROWE

**SPRAWDZANIE I KALIBRACJA TACHOGRAFÓW**

**UBEZPIECZENIA**

**880 452 840**

[www.oskpogrodzieniec.pl](http://www.oskpogrodzieniec.pl) -  - **606 788 011**



## W MGOK-u się dzieje

### Koncert Galowy

Muzyka jest czymś niezwykłym. Pokazuje wnętrze człowieka, wyraża głęboko skrywane emocje i uczucia. Ale przede wszystkim muzyka otwiera dusze pomaga zrozumieć pewne rzeczy, a na niektóre sytuacje spojrzeć z optymizmem. Taki właśnie był koncert galowy dzieci i młodzieży uczęszczającej na zajęcia muzyczne w MGOK w Ogrodzieniu – prawdziwy, optymistyczny, wzruszający. W czwartek 23 czerwca br. o godz. 17.00 w sali Domu Kultury rozbrzmiały pierwsze dźwięki płynące z pianina. Pod okiem instruktora Anny Janus zaprezentowali się Oskar Bzowski, Kacper Walnik – najmłodszy stażem uczestnicy zajęć oraz Zuzanna Kałużny i Piotr Trawiński. Następnie na scenie wystąpiła sekcja gitarowa pod okiem instruktora Adama Sochackiego w składzie: Mateusz Domagała, Wojciech Guzik i Konrad Tkacz. Swoim śpiewem sekcję gitarową wspierały Barbara Rymarowicz, Aleksandra Lipa oraz Maja Brzezińska. Dla młodych muzyków przygotowaliśmy pamiątkowe dyplomy, które uczestnicy odebrali z rąk Dyrektora Miejskiego – Gminnego Ośrodka Kultury w Ogrodzieniu Doroty Cygan.

Marta Bejgier



### Muzyczne Miasteczko

Niedzielną popołudnie na miasteczku 12 czerwca br. upłynęło pod muzycznym znakiem. Na naszej scenie wystąpili młodzi artyści, „przyszłość polskiej sceny muzycznej”: Marysia Trawińska zwyciężczyni gminnego konkursu talentów OgrFactor, zespół ZMORA z Łaz, Kuba Jurczak uczestnik Must Be The Music oraz zespół Jaz(z)opolis. Mimo, że w tym samym czasie trwał pierwszy na Mistrzostwach Europy mecz Polski z Irlandią Pn. (1:0) publiczność nie zawiodła. Myślę, że pozytywne wibracje płynące z Placu Piłsudskiego przyniosły naszym Orłom szczęście. Dziękujemy wykonawcom za występy i publiczności za przybycie.

Marta Bejgier



Dyrektor Miejski – Gminnego Ośrodka Kultury w Ogrodzieniu składa serdeczne podziękowanie dla Pana Grzegorza Wałka za zorganizowanie poczęstunku dla członków zespołów występujących podczas imprezy „Muzyczne Miasteczko” na Placu Piłsudskiego.

### Sukcesy naszych zespołów!

W dniu 21 maja 2016r. „Seniorzy z Ogrodzenia” reprezentowali Gminę podczas XIX Wojewódzkim Przeglądzie Zespołów Artystycznych PZERiI pod patronatem Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów Oddział Okręgowy w Katowicach w Bieruniu.

W dniu 5 czerwca 2016r. (niedziela) w Szczekocinach odbył się

Regionalny Przegląd Zespołów Ludowych, Kapel i Śpiewaków. Gminę Ogrodzieniec reprezentowały zespoły: „WRZOS” z Ryczowa Kolonii i „Ryczowianki” z Ryczowa. Niezmiernie nam miło, że nasi reprezentanci znaleźli się wśród laureatów:

- I miejsce zdobył Zespół Folklorystyczny „Wrzos” z Ryczowa – Kolonii
- II miejsce w kategorii soliści śpiewacy Angela Wawrzyk
- III miejsce w kategorii Solista instrumentalista zajął Krzysztof Kwoczała (Seniorzy z Ogrodzenia, Zespół Ryczowianki z Ryczowa)
- wyróżnienie „Ryczowianki” z Ryczowa

W dniu 19 czerwca br. zwycięstwo odniósł Zespół Echo z Ogrodzenia, który zajął I miejsce w IV edycji Konkursu Piosenki Patriotycznej zorganizowanym w ramach PIKNIKU JU-RAJASKIEGO w Hucisku. Natomiast 25 czerwca br. podczas XIII Świętojańskiego Festiwalu Pieśni i Przyspiewek Złotych w Preczowie Zespół Echo zajął II miejsce.

Gratulujemy i czekamy na dalsze sukcesy



### Żakinada z udziałem FANTAZJI

W sobotę 4 czerwca br. Zespół Mażorettek FANTAZJA wziął udział w „Żakinadzie” - paradzie ulicami miasta zorganizowanej z okazji Święta Miasta Siewierz. Następnie grupa kadetek, junierek i senierek zaprezentowała się na błoniach Zamku w Siewierzu przy orkiestrze z Wojkowic Kościelnych.

Marta Bejgier



### Polsko – słowacka przyjaźń

W dniach 24 – 26 czerwca br. delegacja z Ogrodzenia w składzie Przewodniczący Rady Miejskiej Zygmunt Podsiadło, Radne Rady Miejskiej Beata Stypa – Rus, Elżbieta Stanek, Zespół Folklorystyczny „WRZOS”, Iwona Rajca – Kierownik Referatu Spraw Społecznych i Promocji Urzędu Miasta i Gminy w Ogrodzieniu oraz Marta Bejgier – animator kultury z MGOK w Ogrodzieniu wzięli udział w uroczystościach gminnych partnerskiego miasta Spisske Podhradie.

Nasza delegacja została bardzo ciepło wręcz rodzinie przyjęta, spotkaliśmy się z ogromną życzliwością i mnóstwem pozytywnych słów na temat Gminy Ogrodzieniec. Naszą delegacją opiekowali się przedstawiciele tamtejszej władzy lokalnej oraz sam Burmistrz Spisskiego Podhradia pan Michał Kapusta.

Zespół Folklorystyczny „WRZOS” ze swym programem artystycznym wystąpił podczas otwarcia sobotniego 44. Spisskiego Festiwalu Folklorystycznego. Prezentacja naszego zespołu bardzo spodobała się Słowakom, którzy po występie nagrodzili nasze panie gromkimi brawami.

Podczas pobytu mieliśmy również okazję zwiedzić największą atrakcją turystyczną miasteczka – unikalny średniowieczny zamek. Budowla powstała na przełomie XII i XIII wieku. Zamek w Spisskim został w 1993 roku wpisany na listę światowego Dziedzictwa Kultury UNESCO.

Dziękujemy naszym przyjaciołom Słowakom za przyjęcie i liczymy na dalszą owocną współpracę. Pełną galerię zdjęć z pobytu w Spisskim Podhradiu na stronie internetowej [www.ogrodzieniec.pl](http://www.ogrodzieniec.pl)

Tekst Marta Bejgier MGOK Ogrodzieniec

Foto: Iwona Rajca UMiG Ogrodzieniec



### Realizujemy projekt



W dniu 6 czerwca grupa młodzieży biorąca udział w projekcie „Wiemy, czego chcemy ....” w ramach Konkursu Grantowego Równać Szanse wzięła udział w spotkaniu autorskim z panią Anną Dziedzic – dziennikarką, reporterką, szefową oddziału sosnowieckiego „Dziennika Zachodniego”. Pani Ania przybliżyła młodzieży specyfikę pracy w redakcji prasowej i funkcjonowania gazety codziennej. Dziennikarka podzieliła się z młodzieżą swoimi doświadczeniami zawodowymi i odpowiadała na zadawane pytania. Okazało się, że młodzież ma już za sobą pierwsze wprawki dziennikarskie pisane na lekcjach języka polskiego tj. reportaży, wywiad. Młodzi ludzie zainteresowani są także procesem powstawania gazety, czyli redagowania tekstów, składem graficznym i drukowaniem. Chętnie odwiedziliby siedzibę redakcji i drukarnię, by zobaczyć jak taka praca wygląda w rzeczywistości. Pani Ania obiecała pomóc młodym ludziom w realizacji tych zamierzeń oraz zadeklarowała chęć kontynuacji takich spotkań w przyszłości.

Projekt „Wiemy, czego chcemy...” w ramach Konkursu Grantowego „Równać Szanse 2015” realizowany jest przez MGOK w Ogrodzieniu z grupą młodzieży gimnazjalnej od kwietnia do września 2016r.

JP



CZERWIEC-LIPIEC 2016

## Dzień Dziecka na Skwerze

W środę, 1 czerwca na skwerze za Domem Kultury dzieciaki miały swoje święto. Razem z instruktorami MGOK, rodzicami i dziadkami, mogły wziąć udział w interaktywnej zabawie - Bajki Poplątajki, zatańczyć gorącą zumbę i zostać modelem w Studio Foto-Fantasy. Liczna grupa została nagrodzona dyplomami i słodyczami. Starsze dzieci bardzo zaangażowały się w pomoc w prowadzeniu imprezy i zadań związanych z baśniami. Serdecznie dziękujemy. Grupa młodzieży gimnazjalnej z projektu Równać Szanse zapewniła doskonałą oprawę techniczno-fotograficzną. Jest nam bardzo miło, że mogliśmy liczyć na zaangażowanie i dużą pomoc oraz frekwencję małych i dużych Mieszkańców. Dziękujemy pani Agacie Wdowik za zumbę, która wciągnęła wszystkich do gorącego tańca.

JP



## Wystawa malarstwa



W naszym Domu Kultury można zwiedzić wystawę prac studentów UTW oraz wolnych słuchaczy sekcji malarstwa, którą prowadzi instruktor MGOK Dorota Supkowska, artysta plastyk. Inspiracją prac jest malarstwo europejskich i polskich twórców, fotografie oraz wyobrażenia i obserwacje autorów związane z otoczeniem, przyrodą, naturą, zjawiskami, obiektami, miejscami, zdarzeniami i postaciami... Tematyka różnorodna, prace niezwykłe ciekawe.

W większości malowane techniką akrylową na płótnie, ale są także prace akwarelowe i akrylowe na papierze.

Autorami obrazów są: Czesława Bąba, Jadwiga Jakubczyk, Maria J. Kardynał, Wanda Markiewicz, Zofia Wróbel, Zofia Pawlik, Jadwiga Papier, Ewa Marek i Ryszard Mikulski.

Dodatkowo wyeksponowane zostały prace sekcji rękodzielnego artystycznego wykonane techniką dekupażu oraz prace z bibuły.

**Zakończył się rok zajęć rękodzielniczych w Dworcu w Gieble. Na wystawę podsumowującą dokonania uczestników - mieszkańców Giebla oraz instruktorów MGOK zapraszamy jesienią bieżącego roku**

JP

## Dzień Matki

Ostatnie dni maja. Aura wymarzona. Parkowe ławeczki wokół MGOK-u w soczystej zieleni. Poszum drzew zwiewny, w odczuciu wonny, przyjemny. Sceneria natury w popołudniowej porze zaprasza gości na Artystyczną Majówkę z Kulturą poświęconą tej jedynej, kochanej, najcudowniejszej mamie na świecie. Konferansjerkę prowadzi wzruszonym głosem Marta Bejgier.

Przed widzami koncertuje Zespół Seniora. Któż nie zna starej piosenki: „Na drogę życia dostałam trzy kwiatki”. Wzruszeni i rozradowani, bo tylko kwiaty uczuć matek pozostają zawsze świeże. Musi być słodko na sercu tym starszym i młodszym mamom. W plenerowej widowni są tu ze swoimi pociechami.

Na zainspirowanej scenie poniżej pojawią się na przemian mażoretki Kadetki, Juniorki i Seniorki z Zespołu Fantazja, prezentując taneczne układy wdzięcznie, serdecznie, z uśmiechem. To wszystko dla swoich kochanych mam. A gdy scenka pustoszeje, natychmiast wchodzi dzieci i spontanicznie wymyślają zabawy. Prym wiedzie dziewczynka w różowych rajstopkach i chłopczyk z długimi włoskami.

Na scenie Zespół Echo śpiewa: „Mamo moja, Tyś najlepsza wśród gwiazd”. Serce rośnie. Każdy z nas pamięta świat dzieciennych gier i zabaw. Bez troski świat pod czułym okiem mamy, radosny, jak te dzieci oddane zabawie.

„Cała łąka dla mamy” - mamy, która ma zmartwienie, z którą rozmawia się słowami prosto z serca:

„Ona mi pierwsza pokazała księżyc  
I pierwszy śnieg na świerkach  
I pierwszy deszcz”

- recytują wzruszone członkinie sekcji literackiej UTW wiersze polskich poetów i prezentują wypowiedzi dzieci o swoich mamach. Nie ma tu wyszukanych słów – prostota i serce. Cały czas na dwóch scenach snują się uczucia najradośniejsze, najszczerze.

Panie z sekcji literackiej szczyptą humoru studzą emocje serc. Wkraczamy w nasz powszedni dzień i w rodzinę, w której jak u Mariana Żaluskiego, jest:

„Porządny ojciec  
porządna matka  
a on-czort wie co-  
zagadka”

No cóż, abstynenci tak mają. Są zawsze w podejrzeniu. Snują się anegdoty, bery, godki – w nich samo życie.

W inny nastrój wprowadza zebranych zespół muzyczny „Joy Dance”, zapraszając pary do tańca. Wiadomo, że dopiero jak się ściemni, tańce rozpoczną się na dobre. Tymczasem w głębi między ławkami para tancerzy tanecznymi figurami wyraża swoje emocje. Jest na co popatrzeć, bo tańczą z wdziękiem jak to zakochani. Można sobie wyobrazić, co będzie, jak wejdą na parkiet pary. Właśnie się zaczyna taneczny show.

Alicja Kmita-Żak



## Pożegnanie szkoły

W piątek, 24 czerwca we wszystkich szkołach pożegnano rok szkolny. Z tej okazji odbyły się uroczyste akademie z udziałem władz gminy oraz rodziców. Najlepsi uczniowie otrzymali Nagrody Burmistrza oraz Nagrody Dyrektorów szkół. Dla uczniów za osiągnięcia sportowe, czytelnicze oraz biorących w szkolnych akcjach i konkursach ufundowane zostały nagrody i dyplomy. Burmistrz wręczył także dyplomy członkom Zespołu „Mażorettek” Fantazja i Dziecięco-Młodzieżowej Orkiestry Dętej za zaangażowanie i całoroczną pracę w zespołach.

W Szkole Podstawowej nr 1 w Ogrodzieńcu pożegnano uczniów klas szóstych, których wychowawczyniami były: mgr Małgorzata Janoska (klasa VIa) i mgr Jadwiga Nawara (klasa VIb). W szkolnym święcie wziął udział Burmistrz Andrzej Mikulski, który wręczył Nagrody Burmistrza dla uczniów z najlepszą średnią ocen. Były to uczennice: z klasy VIa Natalia Majcherczyk i z klasy VIb Zuzanna Kałużny. Burmistrz pogratulował uczniom osiągnięć w czasie nauki oraz podziękował gronu pedagogicznemu za pracę edukacyjną i wychowawczą.

Dyrektor szkoły Ewa Rudnicka podziękowała uczniom za lata spędzone w szkole, za dobre wyniki w nauce i osiągnięcia w różnych dziedzinach m.in. sportowej i kulturalnej. *Pierwszy etap nauki macie już za sobą. Przed wami kolejne etapy edukacji i szkoły. Życzę wam, aby ta droga ku dorosłemu życiu owocowała sukcesami i abyście spotykali samych mądrych, pomocnych i uczciwych ludzi. Mam nadzieję, że nauczyciele i rodzice stworzyli dla was fundamenty, na których będziecie opierać się w przyszłości, żebyście osiągnęli to, co zamierzacie i robili to z pasją* – tymi słowami zwróciła się do uczniów Ewa Rudnicka.

Nagrodę Dyrektora otrzymali uczniowie: Wojciech Guzik kl. VIa i Maria Trawińska kl. VIb. Rodzice wzorowych uczniów otrzymali listy gratulacyjne, w których dyrekcja wraz z wychowawcami składają podziękowania.

Wszyscy obejrzeli występ artystyczny, w którym uczniowie pożegnali się ze szkołą, dziękując swoim nauczycielom i wszystkim pracownikom za trud poświęcony w wychowanie i edukację. Było na wesoło i sentymentalnie. Na koniec wspólne zdjęcie i ... w niejednym oku zakręciła się łezka.

W Szkole Podstawowej w Ryczowie Nagrodę Burmistrza otrzymały uczennice klasy VI: Agnieszka Zięcina i Klaudia Motyka, a Nagrodę Dyrektora otrzymała Aleksandra Grzebieluch.

W Szkole Podstawowej w Gieble Nagrodę Burmistrza w klasie VI otrzymał: Kacper Gałęcki, a Nagrody Dyrektora – Zuzanna Kula, Kacper Gałęcki, Piotr Kowalczyk, Aleksandra Grzesiak, Wiktoria Mach, Aleksandra Klósek. Gratulujemy i życzymy udanych wakacji.

Joanna Piwowarczyk



Na zdjęciu uczniowie klas szóstych Szkoły Podstawowej nr 1 w Ogrodzieńcu wraz z wychowawczyniami. Klasa VIa wych. mgr Małgorzata Janoska i klasa VIb wych. mgr Jadwiga Nawara.

## Ze szkolnej ławki

Rubrykę redagują uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1 w Ogrodzieńcu pod kierunkiem mgr Małgorzaty Michalskiej

Każdy dzień - jest dobry na to, by krzyknąć na całe gardło: Kocham Cię, Mamo! Każdego dnia - powtarzamy z miłością to najwspanialsze słowo świata: Mama! Z każdym dniem - nabieramy pewności, że największym skarbem w naszym życiu jest właśnie Ona - Mama!

A my, by ogłosić te prawdy całemu światu, wybraliśmy zwykły poniedziałek, 23 maja. Skorzystaliśmy z okazji, że właśnie w tym dniu odbywał się tak zwany „dzień otwarty” i wykorzystaliśmy to, aby zorganizować imprezę dla naszych Mam. Oczywiście, zadbalismy o

to, by zwyczajny wieczór okazał się niezwykle wydarzeniem – recytowaliśmy, tańczyliśmy, śpiewaliśmy, wszystko po to, by jeszcze raz powtórzyć na głos: Kocham Cię, Mamo! (organizatorami imprezy byli wychowawcy i uczniowie klas V a i V b)

### Pani Joasiu!

Dziękujemy, za to, że Redakcja „Gazety Ogrodzienieckiej” przyjęła nas tak życzliwie, że mogliśmy na łamach „GO” opowiadać swoje historie, dzielić się z Czytelnikami swoimi fascynacjami i pasjami, że promowała Pani nasze małe,

szkolne sukcesy. Dziękujemy za wyrozumiałość, serdeczność i sympatię, które dodawały nam skrzydeł i zachęcały do pracy przy redagowaniu kącika „Ze szkolnej ławki”. Jesteśmy dumni, że w roku szkolnym 2015/2016 mogliśmy współpracować z „Gazetą Ogrodzieniecką”. Dziękujemy!

Redakcja kącika „Ze szkolnej ławki”:

Roksana Ptak, Patrycja Kudela, Rozalia Uliniarz, Oliwia Gorgoń, Tymoteusz Czelakowski, Paweł Bugajski, Jakub Pluta, opiekun: Małgorzata Michalska



## Zielona szkoła - Mrzeżyno 2016

Uczniowie klas trzecich, jak co roku na zakończenie pierwszego etapu edukacyjnego wyjechali na „zieloną szkołę” do urokliwej, nadmorskiej miejscowości Mrzeżyno. Bardzo bogaty program i mnóstwo atrakcji nie pozwalały na nudę. Uczniowie uczestniczyli w wielu wycieczkach, m. in. do Międzyzdrojów, Kołobrzegu, Ustronia Morskiego, Zieleniewa i Rogowa. Niesamowitych wrażeń dostarczył uczestnikom rejs po wzburzonym Morzu Bałtyckim oraz militarne zabawy na poligonie wojskowym. Niezmiernie ciekawa okazała się wycieczka do Skansenu Chleba w Ustroniu Morskim. Dzieci nauczyły się tam wypiekać chleb, doświadczyły trudu przy mieleniu zboża w żarnach oraz poznały ciekawe legendy o chlebie naszym powszednim. Zielona szkoła to także wiele konkursów, w których indywidualnie lub zbiorowo rywalizowano o miano m.in. „Kolonijnego czystoszka”, „Najsprawniejszego pływaka”, „Najlepszego malarza”. Olbrzymim zainteresowaniem cieszył się „Konkurs piosenki kolonijnej” oraz Quiz wiedzy o wybrzeżu zachodniopomorskim. Uczestnicy okazali się bardzo kreatywni, ciekawi przygód i otwarci na świat. Cały czas nad żywiołowymi, pełnymi pomysłów uczniami czuwały panie Małgorzata Zamora, Ewa Wacowska, Barbara Cizek, a o zdrowie dbała pielęgniarka, pani Agnieszka. Mamy nadzieję, że ta nadmorska przygoda na długo zapadnie w naszej pamięci.



# Nasz doktor

Pan doktor Tadeusz Hajdas od 53 lat pracuje jako lekarz pediatra. Po ukończeniu studiów na Śląskiej Akademii Medycznej w Katowicach w roku 1964 roku rozpoczął pracę w zawodzie lekarza. Najdłuższy czas w swojej zawodowej karierze poświęcił małym pacjentom w Ogrodzieńcu.

Tadeusz Hajdas urodził się 21 lipca 1939 r. w Krakowie w rodzinie nauczycielskiej. Ma brata bliźniaka Bogusława, który zasłynął jako drugi trener reprezentacji Polski w piłce nożnej (obok Antoniego Piechniczka), która w roku 1982 podczas Mistrzostw Świata w Hiszpanii zdobyła trzecie miejsce. Starszy brat Alfred pracował jako inżynier na Hucie Katowice.

Rodzice przed wojną mieszkali na Wołyniu. W roku 1939, gdy wybuchła II wojna światowa ojciec poszedł na wojnę i dostał się do niewoli. Jako jeńiec przebywał w Oflagu II C Woldenberg - niemieckim

obozie przeznaczonym dla oficerów Wojska Polskiego (obecnie Dobiegniewo koło Strzelec Krajeńskich). Matka ostrzeżona przez Ukraińców, że będą wywozić Polaków na Sybir zimą 1940 roku przedostała się do Polski do swoich rodzinnych stron, gdzie udało się przeżyć wojnę. W roku 1945 ojciec wrócił z niewoli i dostał wraz z matką przydział pracy w zawodzie nauczyciela w Zawierciu. Od tego czasu zamieszkaliśmy z całą rodziną w tym mieście, od września zaczęłam uczęszczać do szkoły podstawowej – wspomina pan doktor. Ojciec został zastępcą dyrektora Liceum Pedagogicznego w Zawierciu, mama pracowała w szkole podstawowej.

W kwietniu 1964r. doktor Tadeusz Hajdas rozpoczął pracę w szpitalu w Zawierciu na oddziale dziecięcym, gdzie z dużym poświęceniem zajmował się małymi pacjentami. Pełnił również dyżury w Pogotowiu Ratunkowym. W marcu 1969

roku rozpoczął pracę w Poradni Pediatrycznej w Ogrodzieńcu. Oprócz Poradni obejmował swoją opieką lekarską Szkołę Podstawową i Przedszkole w Ogrodzieńcu, Szkołę Podstawową i Przedszkole w Cementowni oraz Szkołę Podstawową w Podzamczu. Dzieci z sympatią witały doktora w czasie jego wizyt. Prowadzono grupy dyspanseryjne i dzieci były pod stałą opieką medyczną. W latach 1972-1989 doktor Hajdas pracował także w Domu Wczasów Dzieci Przedszkolnych na Centurii.

Pochłonięty pracą wśród dzieci nie zapomniał jednak o dalszym kształceniu. Uzyskał najpierw specjalizację I stopnia, a następnie w roku 1979 tytuł specjalisty w zakresie pediatrii. Jednak nie samą pracą człowiek żyje. Były wyjazdy do Zakopanego, zdobycie Giewontu, Szpiglasowej Przełęczy, Rysów. Wiele wyjazdów w Beskidy na narty, gdzie służył doświad-



Doktor T. Hajdas w swoim gabinecie w SPZOZ z małymi pacjentami

czaniem swoim dzieciom. Jak jeden sen minęło 53 lata pracy. Obecnie wśród małych pacjentów można spotkać dzieci i wnuki jego pierwszych pacjentów. Prywatnie pan doktor jest ojcem, dziadkiem i pradziadkiem. Wraz z żoną Zofią, która także przez wiele lat pracowała w Ośrodku Zdrowia w Ogrodzieńcu mają dwoje dzieci Joannę i Andrzeja oraz troje wnuków: Artura, Antka i Wojtka oraz prawnuczkę Julię. W ślady taty poszedł syn Andrzej, który jest in-

ternistą i lekarzem medycyny rodzinnej. Synowa Adriana jest psychologiem. Pacjenci ciepło wyrażają się o doktorze, mówiąc że spotkali światłego lekarza i dobrego człowieka, który ma czas i cierpliwość dla każdego, kto zwróci się o pomoc. Doktor Hajdas z uznaniem wyraża się o swoich współpracownikach, docenia ciężką i odpowiedzialną pracę pielęgniarek, które są serdeczne w stosunku do małych pacjentów. Dziękuje za współpracę z rodzicami

małych pacjentów, którzy dbają o zdrowie swoich pociech.

Na co dzień pan doktor jest człowiekiem zawsze uśmiechniętym, pogodnym i otwartym na innych. W bezpośrednich kontaktach lubi zażartować. Mieszkańcy znają go nie tylko z wizyt u lekarza, ale także z życia codziennego – można go spotkać w sklepie, w kościele, na spacerze ...

Joanna Piwowarczyk



Doktor na wyprawie w górach



Prawnuczka Julia



Od prawej: doktor T.Hajdas, brat Bogusław, syn Andrzej oraz wnuki Antek i Wojtek-2006r.



Synowa Adriana i wnuki Antek i Wojtek – 2015r.



Doktor z żoną Zofią oraz wnukami: Arturem, Antkiem i Wojtkiem w Wigilię 2009r.



Córka Asia z mężem Jarkiem i synem Arturem

## Ach, co to był za BIEG!

Wszyscy startujący w tegorocznym III Biegu Zdobywców Orlich Gniazd mieli okazję sprawdzić swoje siły w trudnym, jurajskim terenie. Do tego silne słońce nie ułatwiało zawodnikom zadania. Organizatorami Biegu, który odbył się 5 czerwca 2016 roku byli: Stowarzyszenie Jura'PL, IPA Zawiercie, Urząd Miasta i Gminy Ogrodzieniec, „Zamek” Sp. z o.o.

W godzinach 8:00-10:00 uczestnicy mogli odbierać pakiety startowe w Biurze Zawodów, które znajdowało się na terenie Zamku Ogrodzienieckiego. O godzinie 11:00 z polany, tuż za ruinami, wystartowali biegacze i miłośnicy nordic walking na dystansach: 5 km, 10 km i 16 km. Kilka minut później na starcie stanęły również dzieci ze szkół

podstawowych i przedszkolaki, a sygnał rozpoczęcia biegu na 600 m padł z rąk wiceprezydenta Zawiercia – Łukasza Konarskiego. Pierwsi zawodnicy biegu pojawili się na mecie już kilkanaście minut po 11:00. I chociaż uczestnicy zgodnie przyznawali, że trasa biegu nie była łatwa, to humory im dopisywały. Każdy przekra-

czający metę witany był gromkimi brawami licznie zgromadzonych kibiców, a także gratulacjami i uściskami najbliższych. Wszyscy, którym udało się ukończyć Bieg otrzymali medale. Natomiast o 13:30 oficjalnie uhonorowano zwycięzców. Pamiątkowe statuetki i nagrody wręczyli m.in.: Burmistrz Miasta i Gmina Ogrodzieniec – Andrzej Mikulski, szef zawierciańskiego regionu IPA – Adam Granat, prezes

Stowarzyszenia Grupa Jura'PL – Jarosław Sochacki, przedstawicielka zawierciańskiej Policji –

Marta Wnuk. Wszystkim uczestnikom serdecznie gratulujemy!

A. Jurczak



## Drugi zjazd rodziny Smętków

*Siedem lat pełnych minęło  
Kiedy spotkaliśmy się  
Wielka tęsknota w nas żyła  
Do skałek, lasów i pól.*

W sobotę, 28 maja br. odbył się drugi zjazd rodziny Smętków, których korzenie wywodzą się z Ryczowa. Siedem lat temu po raz pierwszy spotkali się członkowie tego rodu, o czym pisaliśmy w GO w wydaniu VII/2009. Na spotkaniu przybyli potomkowie Franciszka i Magdaleny Smętek z Ryczowa. Franciszek (1880-1922) był jednym z pięciorga dzieci Wincentego ur. w 1848r. W roku 1902 zawarł związek małżeński z Magdaleną z d. Pędzik i urodziło im się pięcioro dzieci: Piotr, Marianna, Franciszka, Antonina, Franciszek.

Najstarsze wzmianki o tym rodzie pochodzą ze spisu mężczyzn urodzonych w latach 1780-1816 odnalezionych w księgach parafialnych. Rodzina w swych poszukiwaniach dotarła do dokumentów najstarszego członka rodu Wincentego ur. w 1848r. który poślubił Apolonię z d. Mendera i z tego związku przyszło na świat pięcioro dzieci: Franciszek, Marcin, Roman, Urszula, Katarzyna.

Liczna rodzina zjechała z całej Polski (Warszawy, Katowic, Bytomia, Gliwic, Zabrze, Władysławowa ...) a także z Niemiec. Część rodziny swoje losy związała z okolicą przodków i zamieszkała w Ryczowie lub po sąsiedzku - w Kielkowicach, Podzamczu, Ryczowie Kolonii, Ogrodzieńcu.

*Kochani nasi dziadkowie  
Śpijcie wśród majowych bżów,  
Niech szum tych drzew Was kołysze  
I chór rodziny do snu.*

*Gniazdem rodzinnym był Ryczów  
Tu zbudowali swój dom,  
My się tu teraz spotykamy,  
Bo to jest przecież nasz dom.*

Spotkanie rozpoczęło się uroczystą mszą w Kościele Parafialnym w Ryczowie odprawioną w intencji wszystkich zmarłych oraz dziękczynno-błagalną o zdrowie i błogosławieństwo dla całej rodziny Smętek. W homilii ksiądz proboszcz Leszek Kleszcz mówił o wielkiej miłości i zgodzie, jakie panują w tej rodzinie.



Po mszy rodzina spotkała się w zajeździe Gospodarstwa Agroturystycznego „Kaja” w Kielkowicach. Spotkanie tradycyjnie rozpoczęło się wspólnym odśpiewaniem 33-zwrotkowej ballady skomponowanej na tę imprezę przez Karola, która opiewa życie każdego z rodziny.

Najstarszą w rodzie jest 99-letnia Władysława, żona Piotra Smętka, która ze względu na stan zdrowia nie mogła uczestniczyć w zjeździe. Uczestnicy zjazdu składają seniorce gorące życzenia, które zawarli w zwrotce piosenki:

*Wśród nas najstarsza jest Władzia  
Myślami jest pośród nas  
Dziś my życzymy Jej zdrowia  
Życia do setki ... plus VAT.*

Najmłodszy potomkowie w czasie wideo prezentacji mieli możliwość obejrzenia archiwalnych zdjęć swoich protoplastów, co przyjęli z wielkim przejęciem i wzruszeniem.

Było to kolejne wielkie wydarzenie i przeżycie dla uczestników rodzinnego zjazdu.

*W życiu tak często bywają  
Chwile radości i tży ...  
Trzymajmy się wszyscy razem,  
Nasza Rodzina to My.*

Joanna Piwowarczyk

## Jubileusz SPZOZ

W dniu 25 maja br. odbyła się nadzwyczajna sesja Rady Miejskiej poświęcona obchodom 15-lecia Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Ogrodzieńcu, który 1 stycznia 2001 roku wyodrębniony został ze struktur Zakładu Lecznictwa Ambulatoryjnego w Zawierciu. Podmiotem tworzącym SPZOZ była Rada Miejska w Ogrodzieńcu. Od piętnastu lat dyrektorem zakładu jest lek. med. Bogdan Kuśmierski, który przedstawił sprawozdanie finansowe za rok 2015 oraz podsumował dotychczasową działalność Zakładu.

*Rozwój naszego Zakładu na przestrzeni 15 lat można ująć w poszczególne etapy. Etap pierwszy to utworzenie zakładu, etap drugi – wykonanie niezbędnych prac remontowych i rozpoczęcie działalności, etap trzeci – utworzenie nowych poradni specjalistycznych, etap czwarty – doposażenie zakładu w nowoczesny sprzęt medyczny, etap piąty – modernizacja i generalny remont parteru i I piętra, etap szósty – wymiana dachu, docieplenie budynku, wykonanie nowej elewacji, kotłowni oraz rozbudowa platformy dla niepełnosprawnych – rozpoczął swe wystąpienie dyr. B. Kuśmierski, który podzię-*

*kował wszystkim osobom zaangażowanym w powstanie i funkcjonowanie ogrodzienieckiego SPZOZ. Zmiany jakie dokonały się w Samodzielnym Publicznym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Ogrodzieńcu można było zobaczyć również podczas wyświetlenia prezentacji multimedialnej, składającej się z części opisowej i fotograficznej.*

*O początkach działalności zakładu wspominał przedstawiciel dyrekcji ZLA w Zawierciu Sławomir Szczurak.*

*W roku 1999, kiedy powstały Zakłady Lecznictwa Ambulatoryjnego oraz Samodzielne Zakłady Opieki Zdrowotnej chcieliśmy, aby w naszym powiecie jednostki, które są na terenie gmin zaczęły być samodzielnymi. To był pomysł, ale nikt nie chciał się usamodzielniać z powodu niepewności, braku doświadczeń i kompetencji. Namawialiśmy poszczególnych gospodarzy gmin, aby wzięli w swoje struktury ośrodki zdrowia, gdyż włączenie się gmin w tę pracę u podstaw daje podniesienie standardu usług zdrowotnych. Dlatego szczególnie uznanie chcę*

*złożyć na ręce p. Zygmunta Podsiadło, ówczesnego Burmistrza Ogrodzieńca, który jako pionier w ca-*

*łym powiecie zaufał nam i podjął męską decyzję, usamodzielniając jednostkę i przekształcając ją w SPZOZ. Było to pierwsze usamodzielnienie się zakładu, gdzie gmina jest podmiotem założycielskim. Dopiero po Ogrodzieńcu inne gminy włączyły się w ten proces – mówił Sławomir Szczurak, zastępca dyrektora ZLA w Zawierciu, który pogratulował dyrekcji i całemu zespołowi SPZOZ sukcesów i podziękował za dotychczasową współpracę.*

*Swoimi wspomnieniami podzielili się także pan Tadeusz Hajdas, pani Rozalia Maciążek-Trzewiczarz, pani Teresa Bieńko, pani Małgorzata Rasala-Tomczyk oraz pani Teresa Dorenda. Burmistrz Miasta i Gminy Ogrodzieńca oraz Przewodniczący Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu dokonali wręczenia statuetek wraz z podziękowaniami za długoletnią pracę w Przychodni Zdrowia oraz SPZOZ w Ogrodzieńcu dla lekarzy: Rozalii Maciążek-Trzewiczarz, Tadeusza Hajdasa. Podziękowania w formie statuetki dla prof. dr hab. n. med. Jana Pilcha, który nie mógł w tym dniu odebrać statuetki, zostały przekazane w dniu 1 czerwca br. Statuetki wraz z podziękowaniami odebrali również p. Małgorzata Rasala-Tomczyk za pomoc w utworzeniu SPZOZ w Ogrodzieńcu i za 15-letnią pracę w Ra-*



Od lewej: A. Mikulski, B. Kuśmierski, Z. Podsiadło, R. Maciążek-Trzewiczarz, T. Dorenda, T. Hajdas, S. Szczurak

dzie Społecznej Zakładu oraz dyr. Bogdan Kuśmierski za długoletnią pracę w Przychodni Zdrowia w Ogrodzieńcu i kierowanie

placówką SPZOZ w Ogrodzieńcu od chwili jego powstania. Podziękowania przekazano również dla Dyrektorów ZLA w Zawierciu:

Teresy Dorendy i Sławomira Szczuraka oraz członków Rad Społecznych SPZOZ wszystkich kadencji.

J. Piwowarczyk



Prof. Jan Pilch w dniu 1 czerwca br. odebrał statuetkę z okazji Jubileuszu 15-lecia SPZOZ w Ogrodzieńcu z rąk Burmistrza i Przewodniczącego Rady Miejskiej

# Kolonie letnie. Gorzko – słodko o czasie minionym

Kiedyś jedną z największych atrakcji dziecięcych w całym roku był wyjazd na kolonie letnie w czasie wakacji. Moje trzy pierwsze wyjazdy związane były z Cementownią „Wiek”, ponieważ ojciec był pracownikiem tego zakładu.

Pierwszy wyjazd, po drugiej klasie (miałam wtedy 8 i pół roku) to Kopaniec, wieś w Górach Izerskich, w pobliżu Starej Kamienicy, w powiecie jeleniogórskim, to było chyba w 1960 roku. Mieszkaliśmy w szkole, jedną z wychowawczyń była pani Szymańska i chyba pani Jurczakowa. Zapamiętałam, że w sali w której jedliśmy posiłki, była scena. Pamiętam wycieczki do Jeleniej Góry i Szklarskiej Kamienicy, a także nasze codzienne wędrowki, po wzgórzach wokół szkoły, gdzie było dużo opuszczonych poniemieckich gospodarstw, ze zrujnowanymi domami i budynkami gospodarczymi, zapuszczone sady, a w nich wielki przysmak – zdziczałe czereśnie, z owocami o smaku gorzko – słodkim. To zadziwiające, że po tylu latach została pamięć o tym miejscu, o smaku i zapachach górskich łąk. Nie jestem pewna, ale pamiętam, że leżąc na rozległej polanie na wzgórzu, patrzyliśmy na odległe miasteczko położone na innym wzgórzu i ktoś mówił, że to Cieplice. Czy naprawdę? Podobno w Kopańcu, mieszka ktoś z Ogrodzienca. Może wybiorę się w podróż sentymentalną, choć wiem, że tych smaków i zapachów już tam nie odnajdę... więc może lepiej nie sprawdzać?

W następnym roku był Biały Dunajec, a póź-

niej Skomielna Biała. Dlaczego o tym piszę?

Po pierwsze – bo wakacje, po drugie – bo kolonii już nie ma, po trzecie – bo niewiele dzieci wyjeżdża, po czwarte i najważniejsze – bo... album. Jest w moim posiadaniu album ze zdjęciami z kolonii letnich Cementowni „Wiek” z lat 1964 – 1987. Jest to właściwie fotograficzna kronika z roku 1964 – bardzo dokładna i szczątkowa z lat następnych.

Ten album uratował ze śmietnika p. Stanisław Molenda i przekazał go mnie, za co jestem niezmiernie wdzięczna. Zasady organizacji takich kolonii były proste i jasno określone. Zakład podpisywał umowę o wynajem szkoły, internatu, jednocześnie zobowiązując się do wykonania pewnych prac na rzecz wynajmowanego obiektu.

Nasze szkoły też były wynajmowane dla zakładów ze Śląska (nie przeszkadzały im ani azbest, ani cement).

Cementownia starała się wywozić swoje dzieci w góry lub nad morze. Rodzice płacili tylko niewielką część opłat, resztę pokrywał zakład. Kolonie letnie w 1964 roku ulokowane w Szkole Podstawowej w Elblągu. Była to typowa „tysiąclątka” z odpowiednim zapleczem kuchennym, stołówką i sanitariatami. Personel – kucharki, intendent, kierownik wyjeżdżał wcześniej, żeby przygotować obiekt na przyjęcie kolonistów.

Dzieci z wychowawczyniami i higienistką,

czasem lekarzem przyjeżdżały na gotowe.

Rozkład zajęć każdego dnia pobytu. Pobudka o 7.00, gimnastyka, mycie, ścielenie łóżek, apel poranny – na którym grupowi składali raport kierownikowi kolonii, śniadanie, obiad o 13.00, podwieczorek, kolacja o 18.00 i apel wieczorny. A w międzyczasie – plażowanie, wycieczki, zajęcia sportowe, w razie niepogody zajęcia na świetlicy. Czas wolny to zazwyczaj godzina w ciągu dnia – czas na napisanie listu do domu, małą przepierkę. Po obiedzie czasem cisza poobiednia na drzemkę.

Aaa ... jeszcze słynna walizka kolonisty, tekturowa, ze wzmocnionymi narożnikami i z wyklejonym spisem zawartości: kilka par majtek, koszulki, spodnie krótkie, spodnie długie, spódniczki, bluzki, sweter, tenisówki, mydło w plastikowej mydelniczce, szczoteczka do zębów, pasta i grzebień, kostium kąpielowy. To wszystko – na 24 dni. Mało? Musiało wystarczyć.

Telewizji nie było, ale za to jaki bogaty program. Z sierpniowego turnusu II w 1964 roku są zdjęcia z zabaw w morzu i na plaży, z meczu piłki nożnej z kolonią z Warszawy, ogniska kolonijnego, dnia koleżanek (przebiejanki) i oczywiście z wycieczek.

Zwiedzanie Wybrzeża:

zdjęcie przy Pannie Wodnej – to statek wycieczkowy

zdjęcia z parku w Oliwie i przy Katedrze Oliwskiej,

zdjęcia z Gdańska (Neptun, Długi Targ)

zdjęcia z Zamku Krzyżackiego w Malborku

zdjęcie „Batorego” w dniu jego odjazdu do Leningradu i Helsinek

zdjęcie z podróży statkiem „Aldona” do Krynicy Morskiej

Tyle zobaczyły nasze dzieci, przypuszczam, że niektóre widziały to po raz pierwszy i ostatni w swoim życiu. No chyba, że wyjeżdżały corocznie na kolonie.

Kolonie Cementowni w latach następnych to Wejherowo, Gdańsk – 1981-83, Krasnobród 1984-87. Z innych lat zdjęć nie ma, ale może ktoś z Was ma takie informacje i zdjęcia i podzieli się z nami.

Zdjęć w albumie jest dużo. Czy dać je w następnym numerze? Potrzebuję od Was Drody Czytelniczy sygnał, że Was to interesuje i chcecie to oglądać. Jak zwykle pozdrawiam serdecznie.

M. Lipka - Stępniewska  
Mój telefon 32 67 32 082



Kolonie letnie Cementowni „Wiek”, Elbląg, 1964 turnus I, ogólny widok jadalni



Apel wieczorny. Kolonie letnie Cementowni „Wiek”, Elbląg, 1964 turnus I



Tymi samochodami jeździliśmy na wszystkie wycieczki, Elbląg 1964r.



Kolonie letnie Cementowni „Wiek”, Elbląg, lipiec 1964 turnus I



Szkola Podstawowa w Elblągu – miejsce kolonii letnich 1964r.

## Studenci rozpoczęli wakacje



Czerwiec jest miesiącem, który dzieci i młodzież lubią najbardziej, kończy się szkoła, a zaczynają wakacje. Również studenci dwóch naszych Uniwersytetów: Dziecięcego i Trzeciego Wieku uroczystie zakończyli rok akademicki 2015/2016.

Jako pierwsi swoją przygodę z uniwersytetem pożegnali najmłodszy adepci nauki. W scenerii Ogrodzienieckiego Zamku w

Podzamczu 5 czerwca br. o godz. 12.00 studenci odebrali pamiątkowe dyplomy z rąk Burmistrza Miasta i Gminy Ogrodzieniec dr inż. Andrzeja Mikulskiego i Prodziekana ds. Kształcenia Ustawicznego Wyższej Szkoły Biznesu w Dąbrowie Górniczej Dominika Penara. Swoją obecnością uroczystość zaszczylili również Przewodniczący Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu Zygmunt Podsiadło wraz z Radnymi oraz Dyrektor Miejsko – Gminnego Ośrodka Kultury w Ogrodzieńcu – Dorota Cygan – gospodarz spotkań UDO. Po części oficjalnej odbył się wykład na temat zwyczajów rycerskich i życia w średniowieczu, który poprowadził Tomasz Konopka z Bractwa Rycerskiego Zamku Będzin. Ale na tym nie koniec atrakcji, nasi studenci mogli również wziąć udział w odbywającej się w tym samym czasie III Uniwersjadzie Uniwersytetów Dziecięcych. Rozgrywki sportowe, turniej wiedzy, pokaz Grupy Szybkiego Reagowania, pokaz psów ratowniczych, zabawy z Pszczółką WSB a także policyjnym Sznupkiem, to

tylko niektóre atrakcje przygotowane dla naszych studentów.

W czwartek 16 czerwca br. o godz. 16.30 odbyła się uroczystość zakończenia IV edycji Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Ogrodzieńcu. W uroczystościach wzięli udział Przewodniczący Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu Zygmunt Podsiadło, Burmistrz Miasta i Gminy Ogrodzieniec Andrzej Mikulski, Radni Rady Miejskiej Maria Lipka – Stępniewska, zarazem Starosta UTW, Zbigniew Fabiańczyk, Dyrektor Miejsko – Gminnego Ośrodka Kultury w Ogrodzieńcu Dorota Cygan, reprezentant władz Wyższej Szkoły Biznesu w Dąbrowie Górniczej Prodziekana ds. Kształcenia Ustawicznego Dominik Penar, prowadzący sekcje tematyczne w ramach UTW, członkowie Rady Naukowo – Programowej UTW. Najważniejsi jednak w tym dniu byli słuchacze, którzy po wykładzie pt. „Choreoterapia – lecznicza terapia tańcem i ruchem dla każdego”, wygłoszonym przez dr hab. nauk humanistycznych Mirosława Kisiela, odebrali dyplomy ukończenia UTW. Jak co roku zostali nagrodzeni słuchacze, którzy wyróżnili się w mijającym roku, nie tylko aktywnością na zajęciach, ale także zaangażowaniem w działaniach

Uniwersytetu, dobre słowo i promocję naszej „Uczelni”. Drobne podziękowania w formie statuetek odebrali także prowadzący bezpłatne sekcje tematyczne, które cieszą się popularnością wśród naszych słuchaczy. Czerwcową popołudniową uroczystość zakończył mini recital w wykonaniu pana Łukasza Samburskiego – oraz pani Magdaleny Zawady. Pan Łukasz Samburski był uczestnikiem tegorocznej edycji „Must Be The Music. Tylko Muzyka” oraz laureatem Międzynarodowego Festiwalu Piosenki Francuskiej w Krakowie. Dla naszych słuchaczy przygotowaliśmy także słodki poczęstunek, a oko mogło nacieszyć się wystawą prac naszych słuchaczek, które powstały w ramach sekcji malarstwo i rękodzieło. Uroczystość poprowadziły Beata Stypa – Rus (koordynator ds. UTW – MGOK Ogrodzieniec) oraz Justyna Pasierbińska – Kozłowska (koordynator ds. UTW – WSB Dąbrowa Górnicza). Wszystkim naszym studentom życzymy wspaniałych wakacji, odpoczynku, niezapomnianych wrażeń, czekamy na Was już od września. Zachęcamy do zapisywania się zarówno na Uniwersytet Dziecięcy jak i Uniwersytet Trzeciego Wieku w Ogrodzieńcu.

Marta Bejgier



## Biblioteka poleca

**Na długie wakacyjne wieczory Miejsko-Gminna Biblioteka Publiczna w Ogrodzieńcu poleca swoim Czytelnikom.**

Pierwsza propozycja to **„Zanim się pojawiłeś” – Jojo Moyes.**

Co robisz, jeśli chcesz uszczęśliwić osobę, którą kochasz, ale wiesz, że to złamie twoje serce? Jest wiele rzeczy, które wie ekscentryczna dwudziestoletnia Lou Clark. Wie, ile kroków dzieli przystanek autobusowy od jej domu. Wie, że lubi pracować w kawiarni Bułka z Masłem i że chyba nie kocha swojego chłopaka Patricka. Lou nie wie jednak, że za chwilę straci pracę i zostanie opiekunką młodego, bogatego bankiera, którego losy całkowicie zmieniły się na skutek tragicznego zdarzenia sprzed dwóch lat. Will Traynor wie, że wypadek motocyklowy odebrał mu chęć do życia. Wszystko wydaje mu się teraz blade i pozbawione kolorów. Wie też, w jaki sposób to przerwać. Nie ma jednak pojęcia, że znajomość z Lou wyrzuci jego świat do góry nogami i odmieni ich oboje na zawsze.

Drużna propozycja to **„Harem Sulejmana” – Colin Falconer.** Powieść o bohaterach serialu WSPANIAŁE STULECIE!

Gdy człowiek jest samotny w raj, z łatwością może zamienić go w piekło.

Powiedziano jej, że pierwszym prawem haremu jest cisza. Ale Hürrem nie zamierzała stracić swojej szanasy. Ognistowłosa niewolnica z kresów Rzeczypospolitej obudziła samego diabła, by zdobyć Sulejmana, mężczyznę, który mógł mieć wszystkie kobiety świata. Władca trzech kontynentów nazywał ją swoim Księżycem, wybranką, doradcą. Ale ona miała tylko jedną namiętność: zemstę. Wrogów pokonywała ich własnymi słabościami. Miłość zamieniała w truciznę.

Snuła pajęczynę z podszeptów i intryg, by stać się najpotężniejszą kobietą Imperium.

Zmysłowa, emocjonująca powieść o tajemnicach haremu Sulejmana II Wspaniałego i złotej epoce Imperium Osmańskiego.

Trzecią propozycją jest **„Drugie życie” – Watson S.J.**

Nadzwyczajny thriller psychologiczny. Napięcie jest błyskotliwie podsycane aż do wstrząsającego zakończenia, dostarczającego ekscytującego doświadczenia czytelniczego. Drażniąca, duszna, intryga przemyślna, na czasie i nowatorska. Nie sposób tę książkę odłożyć.

Kocha męża – ma obsesję na punkcie obcego mężczyzny.

Oddana matka – ale jest gotowa wszystko poświęcić.

Wie, co robi – ale traci nad sobą kontrolę.

Jest niewinna – i winna jak sam diabeł.

Prowadzi dwa życia – oba może stracić.

Pasjonująca lektura - wprawnie skonstruowana intryga, przekonujące postaci i niepokojące przesłanie, które prowadzi do naprawdę intrygujących wniosków.

Drugie życie to dobitny dowód, że Watson nie jest artystą jednego przeboju.

Serdecznie zapraszamy do odwiedzania Biblioteki i czytania ciekawych książek.

## Sport szkolny

VII Turniej piłki nożnej o Puchar Dyrektora Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Ogrodzieńcu

23.05.2016 r. odbyła się VII edycja Turnieju piłki nożnej o Puchar Dyrektora Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Ogrodzieńcu pani mgr Ewy Rudnickiej. W turnieju udział wzięli: SP Giebło, SP Dłużec i gospodarze turnieju, którzy w ostatecznej klasyfikacji zajęli pierwsze miejsce pokonując SP Giebło 3:0 po golach T. Pompy, J. Słowikowskiego, Sz. Pedy oraz SP Dłużec 12:1 po golach T. Pompy, J. Słowikowskiego, Sz. Pedy i B. Łączka. Drugie miejsce SP Giebło a trzecie SP Dłużec.

Zwycięska drużyna wystąpiła w następującym składzie: Uglorz Michał, Sobstel Orfeusz, Konieczny Krystian, Spera Jakub, Konrad Żurawski, Łączek Bartosz, Wróbel Dawid, Jakub Słowikowski (kpt.)Pompa Tomasz, Peda Szymon, Słowikowski Norbert, Antoniak Adrian, trener Jarosław Janik.

Odbył się także dwumecz z udziałem dziewczyn pomiędzy szkołami z Ogrodzieńca i Giebła. W pierwszym meczu padł wynik remisowy 2:2 a w rewanżu 3:2 dla SP Ogrodzieniec. Goła na wagę zwycięstwa strzeliła Dominika Żak. Na zakończenie imprezy dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego p. Ewa Rudnicka wręczyła dla każdej szkoły pamiątkowe puchary i dyplomy. Zawody sędziował Dawid Szymusik.



## Kapliczki w Kiełkowicach

Dwie bardzo stare, zniszczone przez upływający czas przydrożne kapliczki w Kiełkowicach zostały odnowione przez mieszkańców, którzy docenili wartość historyczną i sentymentalną tych miejsc kultu religijnego.

Pierwsza z nich, usytuowana jest na skrzyżowaniu ulic Turystycznej i Karlińskiej. Napis na postumencie ma datę 1834. Z tą kaplicą związana jest legenda, którą znają wszyscy mieszkańcy. Otóż, w czasach kiedy panowała cholera, ludzie zarażeni tą chorobą wędrowali do niej, by pomodlić się o zdrowie. Wierzyli, że ten kto dojdzie do tego miejsca, zostanie cudownie uzdrowiony.

Od dawna nosiłem się z zamiarem odnowienia tej kapliczki, gdyż była bardzo zniszczona. Postument pęknięty przez środek, ledwo się trzymał. Przy porządkowaniu terenu, wycinaniu krzaków i korzeni, odkopałem prawdopodobnie fragment pierwszej kapliczki. Jest to wykonana z kamienia górna część, w której



mieścił się obraz. Jest na niej ślad po kuli, być może z czasów I wojny światowej. Ta część została wyeksponowana obok głównego postumentu, który został odnowiony i obłożony płytami gresowymi – mówi Sławomir Ludwin, inicjator odnowienia kapliczki. Podczas prac porządko-

wych w starym postumencie znaleziono figurki Matki Bożej i Chrystusa oraz krzyż. Figurki te ustawiono na szczycie postumentu w oszklonej kapliczce. Teren wyłożono kamieniami, które okalały dawną kapliczkę, ale z czasem zostały przyasypanye ziemią. O miejsce to dbają mieszkańcy, którzy

pielęgnują zieleni i przynoszą świeże kwiaty.

*Druza kapliczka znajduje się przy ulicy Łąki, pomiędzy posesją p. Elżbiety Kity a Agroturystyką „Kaja”.*

*Była bardzo zniszczona i postanowiliśmy ją odnowić. Zrobiliśmy to wspólnymi siłami, zaangażowali się wszyscy sąsiedzi z ulicy Łąki, w sumie dziewięć rodzin. Pani Elżbieta Kita udzieliła gruntu swojej posesji, gdyż kapliczka jest sporych rozmiarów – mówi pani Urszula Janoska, główna pomysłodawczyni odnowienia kapliczki.*

*Mieszkańcy przy kapliczce odprawiają nabożeństwa majowe i modlą się. Jeden z mieszkańców nazywa to miejsce kaplicą Matki Bożej Łąkowskiej – bardzo ładna nazwa. Powinna się przyjąć.*

*Cieszę się, że mieszkańcy wyszli z inicjatywą odnowienia starych kapliczek. Jako radna i mieszkanka popieram ten pomysł i służę wszelką pomocą. Jest to miejsce kultu maryjnego, które pamiętają najstarsi nasi mieszkańcy – mówi Elżbieta Stanek, radna Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu.*

Joanna Piwowarczyk

## Kiełkowice gościły

Od 27 czerwca do 1 lipca w Kiełkowicach przebywała grupa oazowa z Warszawy i okolic. Uczestnicy grupy gościnę znaleźli w Zajeździe Agroturystyka Orlik, który na swoim facebooku zamieścił wpis następującej treści:

Od 27 czerwca w naszym zajeździe gościmy obóz chrześcijański, który będzie zajmować się wolontariatem na rzecz dzieci. W związku z tym od 28 czerwca w ORLIKU będą odbywać się półkolonie dla dzieci z naszej miejscowości. Patronat nad zajęciami objęła również nasza radna Elżbieta Stanek. Spotkania będą odbywać się co drugi dzień w godzinach od 10 do 13. Serdeczne zapraszamy !!!

W ramach spotkań integracyjnych odbył się m.in. pokaz strażacki, podczas którego druhowie OSP

Kiełkowice zaprezentowali trzy samochody i sprzęt bojowy oraz udostępniłi do zwiedzania izbę pamięci, znajdującą się na parterze remizy. Niezwykłą atrakcją dla biorących udział w pokazie była tęcza, która wytworzyła się podczas puszczenia wody z węży gaśniczych.

W imieniu grupy oazowej oraz naszych najmłodszych mieszkańców pragnę serdecznie podziękować Państwu Szotom z Agroturystyki Orlik oraz druhom z OSP za zaangażowanie i urozmaicenie pobytu w naszej miejscowości – mówi radna Elżbieta Stanek, która uczestniczyła w spotkaniach z grupą i przybliżyła gościom z Warszawy i okolic miejscowe zwyczaje oraz historię Kiełkowic.

Joanna Piwowarczyk



miejscu. Dlatego zachęcam tych, którzy jeszcze się wahają, warto poświęcić czas, bo nie będzie on zmarnowany. A moja sytuacja jest tego idealnym przykładem. Zachęcamy do zapisywania się na BEZPŁATNY KURS. Szczegółowe informacje w biurze MGOK lub pod numerem telefonu (32) 67 32 044

Marta Bejgier

## Inwestycja w siebie – to NAJLEPSZA inwestycja!

Miejsko – Gminny Ośrodek Kultury w Ogrodzieńcu wraz ze Szkołą Medyczną w Zawierciu ogłosił nabór do kolejnej edycji kształcenia w zawodach: asystent osoby niepełnosprawnej i opiekun medyczny. Jest nam niezmiernie miło zaprezentować sylwetkę osoby, która wzięła udział w poprzedniej edycji kursu, uzyskała kwalifikacje i w cztery miesiące po zakończeniu nauki znalazła pracę. Niech pani Beata Kaziród z Ogrodzieńca, będzie przykładem, że warto poświęcić czas i zdobyć nowe umiejętności.

**Marta Bejgier: Co skłoniło panią do udziału w kursie na opiekuna medycznego organizowanym przez Szkołę Medyczną przy współpracy z MGOK w Ogrodzieńcu?**

Beata Kaziród: Przede wszystkim brak pracy na ówczesną chwilę. Równie ważnym argumentem przemawiającym za tym, aby skorzystać z kursu, było to, że był on bezpłatny. Jedyne koszty jakie poniosłam to były badania lekarskie oraz dojazd na zajęcia praktyczne do Zawiercia, bo zajęcia teoretyczne odbywały się tu na miejscu czyli w Domu Kultury.

**Marta Bejgier: Jak wyglądał sam kurs?**

Beata Kaziród: Kurs trwał 6 miesięcy, zajęcia odbywały się trzy razy w tygodniu. Nie ukrywam, że na początku byłam przerażona tym intensywnym harmonogramem. Ale z czasem okazało się, że wszystko można pogodzić i dobrze zaplanować. Jak już wspomniałam wcześniej, mieliśmy zajęcia teoretyczne i zajęcia praktyczne. Zajęcia między innymi z podstaw psychologii, języka angielskiego czy języka migowego odbywały się w Domu Kultury, natomiast zajęcia typowo praktyczne w Szkole Medycznej w Zawierciu. W czasie kursu przewidziane również były praktyki, które odbywaliśmy w Szpitalu Powiatowym w Zawierciu.

**Marta Bejgier: Proszę nam pokrótce opowiedzieć o tych zajęciach praktycznych**

Beata Kaziród: Podczas zajęć praktycznych ćwiczyliśmy na fantomach pod okiem wykwalifikowanych nauczycieli. Uczyliśmy się jak karmić osoby chore/ leżące, jak taką osobę dźwignąć, jak dobrze ją złapać żeby nie sprawić jej bólu, jak posadzić, przełożyć z boku na bok, zmienić pampersa, podmyć, wszystkie czynności związane z pielęgnacją osoby chorej i potrzebującej. Nauczyciele bardzo dużo nam pomagali, pokazywali wszystko dokładnie, odpowiadali również na wszystkie nasze pytania i wątpliwości.

**Marta Bejgier: Osoby, które chcą zapisać się na kurs, przeżycie egzamin, który kończy ten półroczny maraton. Czy rzeczywiście jest on taki trudny?**

Beata Kaziród: Rzeczywiście kurs zakończony jest egzaminem: praktycznym i teoretycznym. Ale naprawdę nie ma się czego obawiać. Wystarczy sumiennie chodzić na zajęcia i poważnie podejść do egzaminu, a można go bez problemu zdać. Nie ma co ukrywać, że jest to stresująca chwila, ale to chyba naturalne. Cała grupa, która chodziła na kurs do Domu Kultury, egzamin zdała. Na koniec otrzymaliśmy dyplom ukończenia i świadectwo kwalifikacji.

**Marta Bejgier: Kurs zaliczony, egzamin zdany... co dalej?**

Beata Kaziród: Po zakończeniu kursu, intensywnie zaczęłam szukać pracy. Swoją aplikację złożyłam do Szpitala Powiatowego w Zawierciu... udało się! Obecnie pracuję na oddziale chirurgii urazowej. Bardzo ciepło zostałam przyjęta zarówno przez pielęgniarki, jak i pacjentów. Mimo, że jest to ciężka praca, jestem zadowolona, że mogę pomóc, często dostaję słowa podziękowania za moją pracę – to bardzo ważne!

Kurs w stu procentach przygotował mnie do tej pracy, dlatego obiema rękami podpisuję się pod ideą takiego kursu. Jestem ogromnie wdzięczna Szkole Medycznej i Domowi Kultury, którzy umożliwili bezpłatne kształcenie, w dodatku na



**MGOK**  
zaprasza

**JURAJSKIE GRANIE I ŚPIEWANIE**

16 lipca 2016 - godz. 17.00  
Skwer przy Placu Wolności

**BIESIADA REGIONALNYCH ZESPOŁÓW ŚPIEWACZYCH**

**WSTĘP WOLNY ZAPRASZAMY**

# Wspomnienie

o śp. Zygfrydzie Firku w pierwszą rocznicę śmierci



Pan Zygfryd Firek z żoną Marią

Mija rok od śmierci pana Zygfryda Firka, mieszkańca Ogrodzieńca, który czynnie działał w Związku Kombatantów RP i Byłych Więźniów Politycznych i bardzo często w swoim wojskowym mundurze i udziałem w poczcie sztandarowym wraz z kolegami kombatantami uświetniał uroczystości państwowe w naszej

gminie. Wszyscy pamiętamy go jako pracownika Poczty Polskiej – listonosza, który każdego dnia przemierzał na rowerze swój rejon, dostarczając mieszkańcom korespondencję i przesyłki. Znajomi mówili do niego panie Zenku lub, po prostu, Zenku. Znaliliśmy pana Zenka i pamiętamy go jako uśmiechniętego,

pogodnego i życzliwego człowieka, ale nie wszyscy wiemy, że w jego życiu były trudne chwile i traumatyczne przeżycia z czasów II wojny światowej – przeżycia z obozów koncentracyjnych i przymusowej, ciężkiej pracy. W dokumentach, które zachowały się w rodzinnym archiwum znajduje się rekomendacja Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę i zaświadczenie z Państwowego Archiwum w Oświęcimiu, potwierdzające fakt, że pan Firek przebywał w obozach hitlerowskich od czerwca 1941r. do marca 1944r. w Hermannsdorf, Rattwitz Markstadt i Auschwitz, zaliczone jako obozy koncentracyjne. Obozowa gehenna rozpoczęła się w dniu 13 czerwca 1941 roku podczas nocnej obławy, kiedy został aresztowany przez Gestapo i uwięziony w Sosnowcu. Następnie pod uzbrojoną eskortą został przewieziony do obozu Hermannsdorf na



Zygfryd Firek w kombatantckim gronie - trzeci z lewej - koniec lat 90. XX w.

terenie Niemiec. Od kwietnia do czerwca 1942 roku był więziony w obozie Rattwitz Markstadt. Następnie od 25 czerwca 1942 roku do 9 marca 1944 roku był więźniem obozu nr 50 lager 3 Auschwitz. W dniu 9 marca 1944 roku Pan Zygfryd Firek został warunkowo zwolniony i przekazany pod nadzór policji niemieckiej i zmuszony do pracy w firmie IG Farbenindustrie Werk Auschwitz,

gdzie pracował do wyzwolenia, to jest do 27 stycznia 1945 roku. Po powrocie z obozów do domu długo chorował na żołądek i przeziębienia. Zwróćmy uwagę, że pan Firek, gdy został pojmany przez Gestapo i uwięziony w obozach przymusowej pracy był młodym chłopakiem, miał szesnaście lat (ur. 15.01.1925r.). Czasy powojenne przyniosły panu Zenkowi spokój i stabilizację. W lipcu 1945

roku Zygfryd Firek ożenił się z Marią Gałkowską, urodziło im się dwóch synów: Kazimierz i Wacław. W roku 1947 zatrudnił się w Hutniczym Przedsiębiorstwie Remontowym Katowice, skąd na rentę inwalidzką odszedł w kwietniu 1981 roku. W maju 1993 roku Wojskowa Komisja Uzupelnień nadała plut. rez. Zygfrydowi Firkowi stopień sierżanta.

Redakcja GO

## Światowe Dni Młodzieży - spotkanie młodzieży w Ogrodzieńcu

Od 25 do 31 lipca młodzież z całego świata będzie uczestniczyć w Światowych Dniach Młodzieży w Krakowie. Z młodzieżą spotka się kilkakrotnie papież Franciszek, który będzie w Polsce od 27 do 31 lipca. Papież Franciszek będzie też przewodniczył mszy z okazji 1050 rocznicy Chrztu Polski na Jasnej Górze w dniu 28 lipca.

Przed rozpoczęciem Światowych Dni Młodzieży do Polski przyjadą młodzi pielgrzymi, którzy od 20 do 25 lipca będą przyjęci przez polskie rodziny i parafie na terenie całej Polski. Również do naszej gminy przyjadą pielgrzymi, którzy pod opieką parafii będą przebywać kilka dni. Do Ogrodzieńca przyjedzie kilkudziesięciu Hiszpanów, którzy będą przyjęci przez rodziny.

W dniu 21 lipca zostanie zorganizowany dzień dekanalny dla pielgrzymów. O godzinie

9.00 pielgrzymi spotkają się w Sanktuarium Matki Boskiej Skalkowej w Podzamczu. Następnie zwiedzą Zamek Ogrodzieniecki i Gród na Górze Birów. W godzinach popołudniowych pielgrzymi będą gościć w gminie Klucze. Wezmą udział we mszy św. w plenerze, odprawionej przez Biskupa Sosnowieckiego Grzegorza Kaszaka na wzgórzu „Dąbrówka” w Chechle. Msza rozpocznie się o godz. 16.00. Po niej odbędą się prezentacje dekanatów i młodzieży z gmin: Ogrodzieniec, Łazy, Dąbrowa Górnicza, Pillica, Sławków, Bukowno, Bolesław i Klucze. Spotkanie uatrakcyjni pokaz skoków spadochronowych w wykonaniu żołnierzy VI Brygady Powietrznodesantowej w Krakowie. Atrakcyjnie zapowiada się również koncert okolicznościowy, bowiem wystąpią w nim: znany zespół „Raz Dwa Trzy” oraz

chrześcijańskie zespoły rockowe – „Gramy z Pokusą” i „La Pallotina”. W piątek 22 lipca pielgrzymi będą uczestniczyć w pielgrzymce na Jasną Górę, a w sobotę w dniu pamięci i modlitwy będą w muzeum w Oświęcimiu, a popołudniu spotkają się na Placu Papieskim w Sosnowcu.

W niedzielę 24 lipca, w dniu rodzinnym zaplanowane są spotkania pielgrzymów z polskimi rodzinami w poszczególnych parafiach. O godzinie 11.00 na Placu Piłsudskiego w Ogrodzieńcu zostanie odprawiona msza polowa, po której zaprezentuje się młodzież z naszej gminy i pielgrzymi z Hiszpanii. Do udziału w wydarzeniach Światowych Dni Młodzieży zaproszeni są wszyscy zainteresowani, nie tylko ci najmłodszy. Szczegółowe informacje będą rozpowszechniane przez parafie.

Dariusz Ptaś

## WRZOS w Bukowinie



W dniach 2-3 lipca 2016r. Zespół Folklorystyczny Wrzos z Ryczowa Kolonii reprezentował Gminę Ogrodzieniec w XXXII Międzywojewódzkim Sejmiku Wiejskich Zespołów Teatralnych w Bukowinie Tatrzańskiej, przedstawiając widowisko „Wokół koszyka sosnowego” w reżyserii Jolanty Sprężak – Wawrzyk.

Pełna relacja z pobytu w Bukowinie Tatrzańskiej w kolejnym wydaniu GO.

**MIEJSCE NA TWOJĄ  
REKLAMĘ**

**TEL. 32 67 32 044, 32 67 32 525**

**GAZETA ogrodzieniecka**

MIESIĘCZNIK GAZETA OGRODZIEŃCIECKA Wydawca: RADA MIEJSKA W OGRODZIEŃCU

Redaktor Naczelna: Joanna Piwowarczyk

Kolegium Redakcyjne: Dorota Cygan, Dariusz Ptaś, Wanda Bednarz, Beata Jakacz, Patryk Szczygieł, Zbigniew Fabiańczyk, Maria Lipka-Stępniewska, Anna Pilarczyk-Sprycha, Paweł Skóra, Marcin Lipka, Marcin Kocjan

Stale współpracują: Maciej Świdwierski, Hanna Mikulska. Redakcja zastrzega sobie prawo skrótu nadesłanych materiałów i zmiany ich tytułów.

ADRES REDAKCJI: MGOK OGRODZIEŃCIEC, PL. WOLNOŚCI 24, TEL. 0-32 67 32 044, TEL/FAX 0-32 67 32 525

e-mail: gazetaogrodzieniecka@interia.pl

Redakcja nie gwarantuje publikacji nie zamówionych materiałów

Redakcja nie zawsze podziela poglądy i opinie zawarte w materiałach drukowanych w Gazecie Ogrodzienieckiej. Za treść ogłoszeń i reklam Redakcja nie odpowiada.

PROJEKT, SKŁAD I DRUK PWR TOP-ART, TEL. 0-32 67 32 004 www.drukarnia-topart.pl

Korekta: Zespół